

Viipuri

kesällä

1937

(3:s vuosikerta)

Viipurin matkustajajunien
kulut - Viikonloppumatkoja -
Matkustajalaivaliikenne -
Linja-autoliikenne - Vuokra-
autoliikenne - Pika-ajuri-
liikenne - Raitiotleliikenne
- Nähtävyyksiä Viipurissa
- Konsulivirastot - Hotellit ja
matkustajakodit - Ravintolat
ja kahvilat - Tiedonanto-
toimisto - Lääkärit - Hammas-
lääkärit - Sairaalat - Pankit
- Virastojen avoinnaoloajat
- Elokuvat - Viipurin kartta



JULKAISIJA

Oy. STARCKJOHANN & C:o Ab.

VIIPURI

SISÄLLYSLUETTELO

Viipurin matkustajajunien kulut	3
Viikonloppumatkoja	3
Matkustajalaivaliikenne	9
Linja-autoliikenne	12
Vuokra-autoliikenne	19
Pika-ajuriliikenne	20
Raitiotieliikenne	21
Nähtävyyksiä Viipurissa	21
Konsulivirastot	23
Hotellit ja matkustajakodit	23
Ravintolat ja kahvilat	24
Tiedonantotoimisto	24
Lääkäreitä	25
Hammaslääkäreitä	28
Sairaaloita	30
Pankit	32
Virastojen avoinnaolajat	32
Elokuvat	32
Oy. Starckjohann & C:o Ab.	33
Viipurin kartta	38



Viipurin matkustajajunien kulut

Viipurin matkustaja-asema on avoinna joka päivä klo 6—24, lipputoimisto ja lippukassat klo 6—23,50 ja löytötavara-toimisto klo 11—15 (puh. 12 20).

Rautatiet tarjoavat teille tavarälähetyksienne toimittamiseksi määräpaikkaansa seuraavat mahdollisuudet:

Matka- ja kiitotavarana: Viipurin aseman matkatavara-toimisto on avoinna klo 6,20—23,50. Kuljetus tapahtuu aina ensimmäisellä matkustajajunalla, joten lähetys on perillä matkatavaran nopeudella. Matkatavaran ulosanto tapahtuu samana aikana kuin lähetys.

Rautatiepakettina: Viipurin aseman pakettitoimisto on avoinna klo 9—17,30. Ulosanto klo 8—18,30.

Pikatavarana: Viipurin aseman pikatavara-toimisto on avoinna klo 9—16. Ulosanto klo 8—17.

Rahtitavarana: Lähetys otetaan vastaan Viipurin tavarasemalla: kappaletavaraa klo 8,30—17 (ulosanto klo 8—17), täysiä vaunu kuormia klo 8—16 sekä Viipurin satama-asemalla täysiä vaunu kuormia klo 8—17.

Tietoja ja neuvoja antavat auliisti kaikki toimistot. Eri toimistojen puhelimet ovat: tietoja matkustajaliikenteestä 14 47, junanlähettäjä 43, pakettitoimisto 18 94, pikatavara-toimisto 7 78, lähtevä rahtitavara-toimisto 42, saapuva rahtitavara-toimisto 38, satama-asema 6 02.

Viikonloppumatkoja

Viipurista myydään Terijoelle ja Koivistolle n.s. sunnuntai-lippuja, jotka ovat voimassa lauantai- tai pyhän aatosta klo 12 maanantaihin tai pyhän jälkeiseen päivään klo 12, kelvaten kuitenkin pääteasemalle saakka, jos paluumatka on aloitettu ennen klo 12 lähtevällä junalla, vaikka se saapuisi perille vasta klo 12 jälkeen. Lippujen hinnat ovat: Terijoelle 2 lk. 35 markkaa ja 3 lk. 23 markkaa, Koivistolle 2 lk. 23 markkaa ja 3 lk. 15 markkaa, ja myydään niitä lapsille alle 10 vuotta puoleen hintaan. — Kuluvana kesänä mainituja lippuja myydään aikana 12/6—23/8.



Matkustajajunien kulkuvuorot

LÄHTEVÄT MATKUSTAJAJUNAT:

Länteen:

- 6.50 Helsinkiin 11.55, Turkuun 18.22, Tampereelle 14.16, Poriin 18.11, Riihimäelle 10.38, Heinolaan 12.20, Lahteen 9.45, Kotkaan 10.01, Haminaan 12.14, Kouvolaan 8.39, Simolaan 7.27. **Pikajuna.** (Juna pysähtyy Viipurin—Kouvolan välillä ainoastaan Simolassa.) Ravintolavaunu.
- 7.57 Simolaan 8.59, Lappeenrantaan 9.49.
- 9.50 Helsinkiin 17.41, Turkuun 23.07, Poriin 23.40, Tampereelle 20.57, Riihimäelle 15.59, Heinolaan 15.25, Lahteen 14.26, Mikkeliin 15.40, Kotkaan 14.28, Haminaan 15.09, Kouvolaan 12.31, Simolaan 10.44, Lappeenrantaan 11.20, Tainionkoskelle 12.26.
- 11.16 Nurmiin 11.48.
- 13.10 Hovinmaalle 13.32.
- 13.35 Helsinkiin 18.47, Turkuun 23.07, Tampereelle 20.57, Riihimäelle 17.35, Heinolaan 17.25, Lahteen 16.35, Kotkaan 17.12, Haminaan 17.14, Kouvolaan 15.29, Tainionkoskelle 16.18, Lappeenrantaan 15.00. **Pikajuna.** (Junassa ravintolavaunu.)
- 14.17 Vainikkalaan 15.08.
- 15.20 Simolaan 16.24.
- 16.00 Helsinkiin 23.39, Tampereelle 0.04, Riihimäelle 21.53, Lahteen 20.27, Mikkeliin 22.47, Kotkaan 21.39, Haminaan 21.42, Kouvolaan 18.58, Tainionkoskelle 18.21, Lappeenrantaan 17.24, Simolaan 16.57.
- 16.32 Simolaan 17.51.
- 17.40 Nurmiin 18.12.
- 18.29 Lappeenrantaan 20.11, Simolaan 19.38.
- 20.42 Tainionkoskelle 23.15, Lappeenrantaan 22.22, Simolaan 21.49.
- 21.55 Simolaan 23.07.
- 23.20 Helsinkiin 8.35, Turkuun 11.58, Tampereelle 9.50, Riihimäelle 6.40, Heinolaan 6.42, Lahteen 4.35, Kuopioon 9.40, Mikkeliin 6.03, Kotkaan 7.45, Haminaan 7.24, Kouvolaan 2.35.
- 23.50 Helsinkiin 7.48, Turkuun 11.58, Tampereelle 9.50, Riihimäelle 6.03, Lahteen 4.50. (Junassa ainoastaan makuuvaunuja.)



Itään:

- 7.45 Rajajoelle 10.17, Terijoelle 9.43, Perkjärvelle 8.45.
9.56 Honkaniemeen 10.22.
11.15 Rajajoelle 14.20, Terijoelle 13.40, Perkjärvelle 12.27.
13.15 Kämärälle 13.47.
14.18 Honkaniemeen 14.43.
15.20 Rajajoelle 17.15, Terijoelle 16.48, Perkjärvelle 16.00.
(Kulussa 1. 6—31. 8. Ei pysähdy Viipurin—Perkjärven välillä.)
15.35 Perkjärvelle 16.32.
16.12 Rajajoelle 18.15, Terijoelle 17.46, Perkjärvelle 16.52.
(Kulussa 22. 5—31. 5. ja 1. 9. 37—14. 5. 38. Ei pysähdy Viipurin—Perkjärven välillä.)
16.23 Perkjärvelle 17.20, Rajajoelle 18.50, Terijoelle 18.19.
(Kulussa Perkjärvi—Rajajoki vain 1. 6—31. 8.)
17.45 Rajajoelle 19.55, Terijoelle 19.25, Perkjärvelle 18.37.
18.48 Perkjärvelle 19.45.
20.15 Kämärälle 20.48.
21.30 Perkjärvelle 22.25.
23.15 Perkjärvelle 0.10.

Koivistolle, Uuraaseen ja Terijoelle Koiviston kautta:

- 7.55 Kuolemajärvelle 10.00, Koivistolle 9.08, Uuraaseen 8.52.
12.25 Koivistolle 13.38, Uuraaseen 13.20.
15.25 Johannekseen 16.17. (Kesällä Uuraaseen 16.18.)
16.30 Terijoelle 20.30, Koivistolle 17.48, Uuraaseen 17.27.
18.25 Koivistolle 19.40, Uuraaseen 19.17.
23.20 Koivistolle 0.32, Uuraaseen 0.09.

Valkjärvelle:

- 7.32 Valkjärvelle 9.11, Äyräpähän 8.37.
15.30 Valkjärvelle 17.18, Äyräpähän 16.41.
18.38 Valkjärvelle 20.26, Äyräpähän 19.49.
23.25 Valkjärvelle 1.14, Äyräpähän 0.38.

Karjalaan:

- 7.50 Vuoksenniskalle 10.21, Antreaan 9.00.
8.30 Nurmekseen 21.53, Lieksaan 20.11, Joensuuhun 16.40, Outokumpuun 18.03, Suojjärvelle 20.57, Sortavalaan 12.46, Elisenvaaraan 11.06, Hiitolaan 10.31, Rautuun 13.30, Käkisalmeen 11.36, Antreaan 9.17. (Juna ei pysähdy Viipurin—Antrean välillä.)



- 10.50 Haapamäelle 0.47, Jyväskylään 22.36, Pieksämäelle 22.00, Kuopioon 22.23, Joensuuhun 19.42, Outokumpuun 21.52, Sortavalaan 15.59, Elisenvaaraan 14.02, Hiitolaan 13.21, Rautuun 18.06, Käkisalmeen 16.07, Vuoksenniskalle 12.46, Antreaan 11.42.
- 12.45 Vuoksenniskalle 14.55, Antreaan 13.47.
- 15.23 Käkisalmeen 19.12, Hiitolaan 17.51, Vuoksenniskalle 17.45, Antreaan 16.30.
- 16.21 Antreaan 17.29.
- 17.23 Antreaan 18.30.
- 18.20 Värtsilään 0.57, Sortavalaan 22.49, Savonlinnaan 23.35, Elisenvaaraan 21.10, Käkisalmeen 21.32, Hiitolaan 20.32, Antreaan 19.14. (Juna ei pysähdy Viipurin—Antrean välillä.)
- 18.37 Vuoksenniskalle 20.56, Antreaan 19.44.
- 20.32 Tainionkoskelle 22.58, Antreaan 21.39.
- 22.56 Vuoksenniskalle 1.25, Antreaan 23.58.
- 23.15 Ouluun 20.53, Kontiomäkeen 16.08, Nurmekseen 12.47, Lieksaan 11.01, Outokumpuun 9.45, Joensuuhun 7.56, Naistenjärvelle 9.32, Suojärvelle 8.30, Sortavalaan 4.06, Jyväskylään 11.10, Kuopioon 9.40, Pieksämäelle 7.51, Varkauteen 7.50, Savonlinnaan 5.00, Elisenvaaraan 2.14, Hiitolaan 1.37, Antreaan 0.08, Vuoksenniskalle 1.25. (Juna ei pysähdy Viipurin—Antrean välillä.)

SAAPUVAT MATKUSTAJAJUNAT:

Länneistä:

- 6.33 Helsingistä 21.40, Turusta 16.34, Porista 17.22, Tampereelta 20.50, Riihimäeltä 23.35, Heinolasta 19.35, Lahdesta 1.05, Mikkelistä 22.50, Kotkasta 23.00, Haminaasta 22.40, Kouvolasta 3.00, Simolasta 5.18.
- 7.08 Helsingistä 23.20, Turusta 16.34, Tampereelta 20.50, Riihimäeltä 1.06, Lahdesta 2.20. (Junassa ainoastaan makuuvaunuja. Henkilöiden, jotka ovat saaneet paikan Viipuriin jäävissä vaunuissa, mutta siirtyvät muihin juniin, on herätyksestään ehdottomasti huomautettava.)
- 7.29 Simolasta 6.20.
- 8.26 Tainionkoskelta 5.58, Lappeenrannasta 7.01, Simolasta 7.27.
- 9.50 Kouvolasta 7.12, Kuopiosta 23.30, Mikkelistä 4.00, Tainionkoskelta 6.35, Lappeenrannasta 8.20, Simolasta 8.59.
- 10.47 Simolasta 9.43.
- 12.40 Nurmista 12.07.



- 14.12 Hovinmaalta 13.48.
- 15.13 Helsingistä 7.40, Tampereelta 5.30, Riihimäeltä 9.24, Heinolasta 7.30, Lahdesta 10.45, Kuopiosta 6.00, Mikkelistä 10.07, Kotkasta 10.40, Haminasta 10.30, Kouvolasta 12.38, Tainionkoskelta 12.48, Lappeenrannasta 13.42, Simolasta 14.20.
- 16.23 Vainikkalasta 15.33.
- 17.36 Helsingistä 12.35, Tampereelta 7.40, Riihimäeltä 13.43, Heinolasta 13.31, Lahdesta 14.38, Kotkasta 13.50, Haminasta 13.25, Kouvolasta 15.43, Lappeenrannasta 16.20, Simolasta 16.58. **Pikajuna.** (Junassa ravintolavaunu.)
- 18.22 Simolasta 17.23.
- 18.57 Nurmista 18.26.
- 19.42 Kouvolasta 16.00, Simolasta 18.22.
- 22.36 Helsingistä 17.10, Porista 11.15, Tampereelta 15.20, Turusta 12.30, Riihimäeltä 18.18, Lahdesta 19.24, Mikkelistä 16.12, Kotkasta 18.30, Haminasta 16.13, Kouvolasta 20.29, Lappeenrannasta 21.24, Simolasta 21.57. **Pikajuna.** (Juna ei pysähdy Simolan—Viipurin välillä.) Ravintolavaunu.
- 23.04 Simolasta 22.07.

Idästä:

- 6.31 Perkjärveltä 5.32.
- 7.37 Perkjärveltä 6.35.
- 8.34 Perkjärveltä 7.36.
- 8.45 Rajajoelta 6.37, Terijoelta 7.09, Perkjärveltä 8.06. (Kulussa 1. 6—31. 8. Ei pysähdy Perkjärven—Viipurin välillä.)
- 9.34 Rajajoelta 7.00, Terijoelta 7.32, Perkjärveltä 8.35.
- 10.55 Honkaniemestä 10.30.
- 12.40 Rajajoelta 9.10, Terijoelta 10.05, Perkjärveltä 11.27. (Kulussa 22. 5—31. 5. ja 1. 9. 37—14. 5. 38.)
- 13.00 Rajajoelta 10.35, Terijoelta 11.04, Perkjärveltä 12.02. (Kulussa 1. 6—31. 8.)
- 14.46 Kämärältä 14.02.
- 15.15 Honkaniemestä 14.50.
- 18.06 Rajajoelta 15.52, Terijoelta 16.22, Perkjärveltä 17.12. (Kulussa 1. 6—31. 8.)
- 18.06 Rajajoelta 15.52, Terijoelta 16.34, Perkjärveltä 17.27. (Kulussa 22. 5—31. 5. ja 1. 9. 37—14. 5. 38. Ei pysähdy Perkjärven—Viipurin välillä.)
- 18.40 Perkjärveltä 17.42. (Kulussa 22. 5—31. 5. ja 1. 9. 37—14. 5. 38.)



- 19.40 Perkjärveltä 18.42.
 21.00 Perkjärveltä 20.02. (Kulussa vain lauantaisin ja juhlapäivien aattoina.)
 21.26 Kämärältä 20.53.
 22.52 Rajaajoelta 20.25, Terijoelta 20.59, Perkjärveltä 21.59.

Koivistolta, Uuraasta ja Terijoelta Koiviston kautta:

- 7.32 Koivistolta 6.15, Uuraasta 6.31.
 8.52 Terijoelta 5.20, Koivistolta 7.41, Uuraasta 7.59.
 13.19 Kuolemajärveltä 11.18, Koivistolta 12.07, Uuraasta 12.22.
 17.02 Johanneksesta 16.22. (Kesällä Uuraasta 15.38.)
 17.30 Koivistolta 16.18, Uuraasta 16.34.
 22.30 Koivistolta 21.18, Uuraasta 21.35.

Valkjärveltä:

- 7.27 Valkjärveltä 5.40, Äyräpäästä 6.15.
 9.43 Valkjärveltä 8.05, Äyräpäästä 8.37.
 13.25 Valkjärveltä 11.42, Äyräpäästä 12.14.
 19.20 Valkjärveltä 17.35, Äyräpäästä 18.07.

Karjalasta:

- 6.28 Oulusta 6.48, Kontiomäeltä 11.33, Nurmekselta 15.02, Lieksasta 17.12, Outokummusta 19.05, Joensuusta 20.40, Naistenjärveltä 18.30, Suojärveltä 19.48, Iisalmesta 15.12, Kuopiosta 18.05, Jyväskylältä 17.00, Savonlinnasta 23.48, Sortavalasta 0.40, Elisenvaarasta 3.00, Hiitolasta 3.39, Antreasta 5.17.
 7.40 Antreasta 6.29.
 8.44 Vuoksenniskalta 6.10, Antreasta 7.38.
 9.37 Käkisalimesta 5.30, Elisenvaarasta 5.50, Hiitolasta 6.41, Antreasta 8.24.
 10.30 Tainionkoskelta 8.00, Antreasta 9.23.
 12.58 Värtsilästä 6.12, Sortavalasta 8.10, Savonlinnasta 6.30, Elisenvaarasta 9.55, Raudusta 6.55, Käkisalimesta 9.05, Hiitolasta 10.32, Vuoksenniskalta 10.30, Antreasta 11.56.
 14.50 Vuoksenniskalta 12.38, Antreasta 13.50.
 17.37 Haapamäeltä 4.00, Jyväskylältä 6.00, Kuopiosta 6.00, Pieksämäeltä 8.37, Savonlinnasta 11.50, Ukkolasta 6.15, Joensuusta 8.28, Suojärveltä 8.30, Naistenjärveltä 7.15, Sortavalasta 12.24, Elisenvaarasta 14.28, Hiitolasta 15.02, Vuoksenniskalta 15.15, Antreasta 16.31.



- 19.08 Antreasta 17.56.
 20.30 Vuoksenniskalta 18.20, Antreasta 19.26.
 22.37 Nurmeksesta 8.28, Lieksasta 9.55, Outokummusta 11.20, Joensuusta 14.05, Kaipaasta 13.49, Suojärveltä 14.12, Sortavalasta 18.05, Savonlinnasta 17.10, Elisenvaarasta 19.54, Raudusta 16.20, Käkisalmeista 19.12, Hiitolasta 20.33, Vuoksenniskalta 20.30, Antreasta 21.54. (Juna ei pysähdy Antrean—Viipurin välillä.)
 23.10 Vuoksenniskalta 20.30, Antreasta 22.04.

Matkustajalaivaliikenne

VIIPURIN—UURAAAN Y.M. PAKKALINEN

LAIVALIIKENNE.

Laiva-Osakeyhtiö Riennon höyrylaivat liikennöivät seuraavasti:

Viipurista arkipäivinä: Uuraaseen: 6.00, 7.30, 9.15, 11.00, 12.00, 13.00, 14.15, 15.15, 16.15, 18.15, 19.30, 21.15. Keski-
 viikkoisin ja lauantaisin 23.30. Kiiskilään ja Teikariin:
 14.15. Tervajoelle: 15.15, 18.15. Kesämaahan: 6.00, 9.15,
 11.00, 12.00, 14.15, 15.15, 16.20, 18.20, 19.30, 21.15. Lauan-
 taisin ei 16.20 ja 18.15 vaan 15.15 ja 17.15. Piispansaareen
 ja Majapohjaan: 12.00, 16.20, 18.20. Lauantaisin 12.00,
 15.15, 17.15. Honkniemeen: 7.30, 12.00, 15.30, 16.20, 18.20,
 21.15. Lauantaisin 7.30, 12.00, 15.15, 17.15, 21.15. Turkin-
 saareen: 6.00, 7.30, 9.15, 11.00, 12.00, 15.15, 18.15, 21.15
 sekä yövuorot. Rientolaan: 6.00, 9.15, 11.00, 12.00, 15.15,
 18.15, 19.30. Lihaniemeen: 15.30.

Viipuriin arkipäivinä: Uuraasta: 6.15, 7.00, 7.30, 8.30, 10.30,
 12.15, 13.15, 14.20, 17.00, 18.15, 20.30. Lisäksi keskiviik-
 koisin ja lauantaisin 24.15. Tervajoelta: 6.40, 17.15. Kiis-
 kilästä: 4.30. Teikarista: 5.30. Johanneksesta: 4.30. Piis-
 pansaaresta: 7.40, 13.00, 17.15, 20.00. Lauantaisin 7.40,
 13.00, 16.15, 18.30 poiketen Majapohjassa, Kesämaassa ja
 Honkniemessä. Uuraasta poiketen: Honkniemessä 8.30,
 Kesämaassa: 6.15, 8.30, 10.30, 14.20, 18.00, 20.30. Riento-
 lassa: 6.15, 7.30, 10.30, 12.15, 17.00, 20.30. Turkinsaarella:
 6.15, 7.30, 8.30, 10.30, 12.15, 14.20, 17.00, 18.15, 20.30. Liha-
 niemestä: 8.00.



Viipurista pyhäpäivinä: Uuraaseen: 6.00, 9.15, 9.45, 11.00, 12.00, 13.00, 14.15, 15.15, 16.15, 18.15, 19.15, 22.15, 22.30. Kiiskilään: 19.15. Tervajoelle: 15.15, 23.30. Teikariin ja Mäntysaareen: 9.45, 14.15. Piispansaareen ja Majapohjaan: 9.45, 14.30, 19.15. Pitkäsaareen: 9.45, 14.30. Honkniemeen: 9.45, 11.00, 14.30, 19.15. Turkinsaareen: 6.00, 9.15, 11.00, 12.00, 14.15, 15.15, 18.15, 19.15, 22.15, 23.15. Kesämaahan: 6.00, 9.45, 11.00, 12.00, 14.15, 15.15, 18.15, 19.15, 22.15, 23.30. Rientolaan: 6.00, 9.15, 11.00, 12.00, 14.15, 15.15, 18.15, 22.15. Lihaniemeen: 9.45, 14.30.

Viipuriin pyhäpäivinä: Uuraasta: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.15, 13.15, 14.20, 17.00, 18.00, 18.45, 20.00, 23.45. Kiiskilästä: 4.30. Teikarista: 6.00, 17.00. Mäntysaaresta: 17.30. Piispansaaresta: 7.20, 17.15, 20.15 poiketen Majapohjassa, Kesämaassa ja Honkniemessä. Pitkäsaaresta: 16.30. Lihaniemestä: 16.45. Uuraasta poiketen: Kesämaassa: 7.00, 8.30, 10.30, 12.15, 14.20, 17.00, 20.00. Majapohjassa: 8.30. Honkniemessä: 8.30, 12.15. Rientolassa: 7.30, 10.30, 13.15, 17.00, 18.00, 22.00.

Hiekkasaaren merikylpylään: Arkipäivinä Viipurista kello 11.00, 12.00, 14.15, 16.20, 18.15. Hiekkasaaresta noin kello 7.30, 13.20, 13.45, 17.40, 20.30, 21.00. Lauantaisin Viipurista kello 11.00, 12.00, 14.15, 15.15, 17.15, 19.30. Hiekkasaaresta noin kello 7.30, 13.20, 13.45, 16.40, 19.00, 21.00. Pyhäpäivinä Viipurista kello 9.45, 11.00, 12.00, 14.15, 15.15, 18.15, 19.15. Hiekkasaaresta noin kello 7.30, 12.45, 13.45, 14.40, 17.40, 19.15, 20.40.

Laiva-osakeyhtiö Säkijärven laivat liikennöivät seuraavasti:

S/S Lieksa: Viipurista Uuraaseen ja Keihäsniemeen klo 6.15, 10.00, 13.15 ja 16.15. Uuraasta Viipuriin ja Keihäsniemeen klo 7.45, 11.15, 14.30 ja 19.00. Sunnuntaisin lisäksi Viipurista klo 23.10 ja Uuraasta klo 24.00.

M/S Matti: Viipurista Uuraaseen poiketen Keihäsniemessä ja Majapohjassa: klo 8.30, 11.50, 14.45 ja 17.15. Uuraasta Viipuriin klo 6.45, 9.30, 13.30 ja 16.00 (lauantaisin lisäksi klo 20.00). Sunnuntaisin ei ole vuoroa klo 6.45 Uuraasta.

Viipuri—Juustila ja välilaiturit: K. Gustafssonin Hl. Satu lähtee Viipurista: arkip. 12.15, 16.15, 18.30 ja pyhäp. 9.50, 12.15, 15.15, 18.15, 21.15. Juustilasta: arkip. 7.35, 13.30, 17.30 ja pyhäp. 11.00, 13.30, 16.30, 19.30, viimeainittu myös lauantaina.



Viipuri—Munkkiniemi: K. Gustafssonin M/L Jyry: Kaupungista Munkkiniemeen ja välilaitureihin 15 min. vaille joka täyden tunnin. Munkkiniemestä kaupunkiin ja välilaitureihin 15 min. yli joka täyden tunnin. Ensimmäinen vuoro Munkkiniemestä kaupunkiin arkip. klo 7.15, pyhäpäivinä klo 9.15. Viimeinen vuoro Munkkiniemestä kaupunkiin klo 21.15 ja kaupungista Munkkiniemeen klo 21.30.

Viipuri—Rauhalahti: S/S Horttanan kulkuvuorot (poiketen seuraavissa välilaitureissa: Monipää, Majaniemi, Horttana, Venäjänsaari, Kotaniemi, Halkoranta, Tamminiemi): **Viipurista** arkisin: klo 13.30, 16.15 ja 18.20. Lauantaisin: klo 13.00, 15.15 ja 17.30. Sunnuntaisin: klo 11.00. Maanantaisin aamulla: klo 6.30. **Rauhalahdesta** arkisin: klo 7.45, 14.30 ja 17.15. Lauantaisin: klo 7.45, 14.00 ja 16.15. Sunnuntaisin: klo 8.30 ja 20.00.

MATKUSTAJALAIVALINJOJA ULKOMAILLE.

Viipuri—Tallinna—Stettin (ja takaisin). Matkustajalaivat »Brandenburg» ja »Strassburg» (varustaja Rud. Christ. Gribel) lähtevät Viipurista keskiiviikkoisin klo 18. Saapuvat Viipuriin tiistaisin klo 7. Aikamuutokset mahdollisia riippuen lastaus- y.m. olosuhteista. Lähempiä tietoja antaa laivameklariliike G. Hagmanin seur. Viipurissa.

Viipuri—Kiel—Bremen—Antwerpen—Rotterdam (ja takaisin). Bremeniäläisen Argo laivanvarustamon rahtilaivat ottavat rajoitetun määrän (6—12 henkilöä) matkustajia Kieliin, Bremeniin, Antwerpeniin ja Rotterdamiin. Läh. tietoja antaa laivameklariliike G. Hagmanin seur. Viipurissa.

Viipuri—Kööpenhamina—New York (ja takaisin). Moore & McCormack Co:n loistavasti sisustetut matkustaja-rahtilaivat »Scanpenn», »Scanyork», »Scanmail» ja »Scanstates» lähtevät Viipurista joka 10:s päivä ottaen matkustajia Kööpenhaminaan ja New Yorkiin. Läh. tietoja antaa K. Lundberg & Co:n laivameklariliike Viipurissa.

Viipuri—Lontoo (ja takaisin). SHOy:n laivat »Sirius», »Urion» ja »Ariel» ottavat matkustajia Lontooseen. Säännölliset vuorot Suomesta viikottain. Matkustajat viimeisessä satamassa. Läh. tietoja antaa K. Lundberg & Co:n laivameklariliike Viipurissa.

Viipuri—Rouen (ja takaisin). SHOy:n rahtilaivat »Suomen Poika» ja »Suomen Neito». Säännölliset vuorot Suomesta joka kymmenes päivä Roueniin Ranskaan ottaen matkustajia. Läh. tietoja K. Lundberg & Co:n laivameklariliikkeeltä Viipurissa.



Viipuri—Gdynia (ja takaisin). SHOy:n laivat kuljettavat epäsäännöllisin väliajoin matkustajia Viipurin ja Gdynian välillä. Läh. tietoja antaa K. Lundberg & Co:n laivameklariliike Viipurissa.

Viipuri—Genova (ja takaisin). SHOy:n laivat lähtevät joka kolmas viikko Viipurista Genovaan ottaen matkustajia. Läh. tietoja K. Lundberg & Co:n laivameklariliikkeestä Viipurissa.

Linja-autoliikenne

Paikallisliikenne

KAUPPATORI—HIETALA—TIENHAARA.

Matka 7 km., kestää 15 min.

Tienhaarasta: Arkipv. klo 6.00, 6.15, 6.35, 6.55 jatkuen 20 min. väliajoin aina 18.55 asti, jonka jälk. 19.10, 19.40 jatkuen 30 min. väliajoin aina 22.40 asti. Sunnuntaina ensin. vuoro 7.55 ja viim. vuoro 23.30.

Viipurista: (Kauppatorilta.) Kello 6.15, 6.30, 6.55, 7.15 jatkuen 20 min. väliajoin aina 19.15 asti, jonka jälkeen 19.30 ja 19.45, jonka jälkeen 30 min. väliajoin 23.15 asti. Sunnuntaina ensin. vuoro 8.35 ja viim. 24.15.

KAUPPATORI—SOMEROJA.

Matka 7 km., kestää 15 min.

Somerojalta: Arkipv. kello 6.30, 7.20, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00 ja 18.15. Pyhäpv. kello 11.00 alkaen joka tunnin kuluttua kello 21.00 asti.

Kauppatorilta: Arkipv. kello 6.55, 7.55, 8.55, 9.55, 10.55, 12.35, 13.35, 14.35, 15.35, 16.35, 17.35 ja 18.35. Pyhäpv. kello 10.35 alkaen joka tunnin kuluttua kello 21.35 asti.

KAUPPATORI—SORVALI.

Matka 3.1 km., kestää noin 7 min.

Sorvalista: Arkip. klo 5.30, 5.50, 6.05, 6.15, 6.25, jatkuen 10 min. väliajoin klo 20.45 asti, minkä jälkeen 15 min. väliajoin 23.15 asti. Pyhäp. klo 6.45 alkaen 15 min. väliajoin klo 9.45 asti, minkä jälkeen samoin kuin arkipäivinä.



V:ri, Kauppatorilta: Arkip. klo 5.40, 5.55, minkä jälkeen 10 min. väliajoin klo 20.45 asti, jonka jälkeen 15 min. väliajoin klo 24.00 asti. Pyhäp. klo 7.00, jatkuen 15 min. väliajoin klo 9.45 asti, minkä jälkeen samoin kuin arkipäivinä.

VIIPURI—TIENHAARA—SUUR-MERIJOKI.

Kauppatorilta: Arkip. klo 6.35, 7.35, 8.35, 10.35, 12.35, 15.35, 17.35, 19.30, 21.45, 23.15. Pyhäpäivinä klo 8.35 jatkuen samoin kuin arkipäivinä sekä lisäksi lauantai- ja pyhäpäivinä klo 0.15.

Suur-Merijoelta: Arkip. klo 7.10, 8.00, 9.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 22.10. Pyhäpäivinä klo 9.00 jatkuen samoin kuin arkipäivinä sekä lisäksi lauantaina ja pyhäpäivinä klo 23.40 ja 0.40.

VIIPURI—LIHANIEMI.

Kauppatorilta: Arkip. klo 6.00, 6.45, 8.10, 13.00, 15.20, 16.00, 17.10, 18.15. Pyhäp. klo 9.00, 11.30, 15.20, 17.10, 19.00, 21.00.

Lihaniemestä: Arkip. klo 7.00, 7.45, 9.00, 14.00, 16.00, 16.45, 18.00, 19.15. Pyhäp. klo 10.00, 12.30, 16.00, 18.00, 20.00, 22.00.

VIIPURI—HORTTANA.

Kauppatorilta: Arkip. klo 7.45, 13.00, 17.10. Pyhäp. 9.00, 17.45.

Horttanasta: Arkip. klo 8.05, 13.00, 17.40. Pyhäp. klo 9.30, 18.15.

KAUPPATORI—LIKOLAMPI (MONREPOS).

Matka n. 3.5 km., kestää n. 10 min.

Likolammelta: Klo 6.15 alkaen klo 23.00 asti 15 min. väliajoin, minkä jälkeen klo 23.45 asti 20 min. väliajoin. Pyhinä alkaa liikenne klo 8.15, minkä jälkeen 15 min. väliajoin klo 24.00:ään.

Kauppatorilta: Klo 6.30 alkaen klo 23.00 asti 15 min. väliajoin, minkä jälkeen klo 23.55 asti 20 min. väliajoin. Pyhinä alkaa liikenne klo 8.30.



VIIPURI—TAMMISUO.

Lähtö arkipäivinä kello 14.00 asti V:rista kauppatorilta, sen jälk. ja sunnuntaina linja-autoasemalta. Kouluaikana klo 11.00 lähtö 5 min., 16.00 ja 17.00 15 min. myöhemmin.

Kärstilästä: Kello 6.10, 6.30, minkä jälkeen joka puolen tunnin kuluttua kello 19.30 asti, minkä jälkeen 20.30 ja 21.30. Sunnuntaisin kello 9.00:stä kello 23.30 asti joka puolen tunnin kuluttua.

Viipurista: Kello 6.30, minkä jälkeen joka puolen tunnin kuluttua kello 20.00 asti, minkä jälkeen 21.00 ja 22.00. Sunnuntaisin kello 9.30:stä kello 24.00 asti joka puolen tunnin kuluttua.

KARJALA—RAUTATIENTORI—KAUPPATORI—HAVI— KÄREMÄKI.

Liikenne arkisin alk. klo 6.30 jatkuvasti joka 15 min. väliajoin klo 23.15 asti. Sunnunt. ja juhlapäivinä alk. klo 8.30, klo 23.45 asti.

VIIPURI—SAARELA—JUUSTILA.

Viipurista: Klo 6.15, 8.15, 10.15, 12.15, 14.15, 15.15, 16.15, 17.15, 18.15, 20.15.

Takaisin: Klo 7.00, 8.00, 9.00, 11.00, 13.00, 15.00, 16.00, 17.00, 19.00, 21.00.

Viipurista sunnuntaisin alk. klo 8.15, joka 2 t. väliajoin, viimeinen klo 0.15. Juustilasta sunnunt. ensimmäinen klo 9 joka 2 t. väliajoin, viimeinen klo 1 yöllä.

VIIPURI—SÄINIÖ.

Matka 15 km., kestää 35 min.

Säiniöltä: Klo 7.15, 8.15, 9.15, 10.45, 11.45, minkä jälkeen joka tunnin kuluttua 21.45 asti, paitsi lauantaisin ja sunnuntaisin lisäksi 23.00 ja 24.45. Pyhä- ja juhlapäivinä alkaa liikenne klo 9.15.

Viipurista Kauppatorilta: Klo 6.45, 7.45, 8.45, 10.15, 11.15, 12.15, 13.15, 14.15, 15.15, 16.15, 17.15, 18.15, 19.15, 20.15, 21.15, 22.15, 24.15. Pyhä- ja juhlapäivinä alkaa liikenne klo 8.45. Kaksi viimeistä vuoroa ajetaan ainoastaan lauantaisin, sunnuntaisin ja juhlapäivinä.



VIIPURI—PEROJOKI.

Kauppatorilta: Arkip. klo 8.30, 10.00, 13.30, 15.30, 17.30.
Lisäksi lauant. ja pyhäp. 21.15 ja 0.15. Pyhinä alkaa klo 10.00.

Perontehtaalta: Arkip. klo 7.05, 9.05, 10.40, 14.10, 16.10,
lisäksi lauant. ja pyhäp. 18.05, 22.00. Pyhinä alkaa klo 9.05.

Pitkänmatkan liikenne

Merkit suluissa: A = arkena, S = sunnuntaina, L = lauantaina, ilman merkkiä = joka päivä.

Linja-autot lähtevät Viipurin linja-autoasemalta:

Kotkan tie: 8.30 Säkkijärvelle, Virojoelle, Haminaan, Kotkaan, Helsinkiin. 11.15 Säkkijärvelle, Virojoelle, Haminaan, Kotkaan, Helsinkiin. 12.20 (A) Säkkijärvelle. 13.30 (A) Säkkijärvelle, Virojoelle. 14.15 Säkkijärvelle, Virojoelle, Haminaan, Kotkaan, Helsinkiin. 14.45 Vahvialaan, Ylämaahan. 15.15 (A) Säkkijärvelle, Ristsatamaan, Alaurpalaan. 16.15 Tervajoelle. 16.15 Säkkijärvelle, Leinolle, Virojoelle, Haminaan, Kotkaan. 17.50 Säkkijärvelle, Ylämaahan. 18.45 Säkkijärvelle, Virojoelle, Haminaan, Kotkaan.

Lappeenrannan tie: 7.45 Lappeenrantaan, Savitaipaleelle, Suomenniemelle, Mikkeliin. 10.15 Lappeenrantaan. 11.30 Lappeenrantaan. 14.15 Lappeenrantaan. 15.10 Lappeenrantaan, Savitaipaleelle, Suomenniemelle, Mikkeliin, Mäntyhärjulle. 16.45 Lappeenrantaan. 18.30 Lappeenrantaan. 20.30 Lappeenrantaan.

Saimaan kanavan tie: 10.00 Nuijamaalle, Lappeenrantaan. 14.30 Nuijamaalle, Lappeenrantaan. 18.00 Nuijamaalle. 20.30 Nuijamaalle.

Imatran tie: 7.10 Kuurmanpohjaan, Imatralle, Vuoksenniskalle, Miettälään, Simpeleelle, Parikkalaan, Savonlinnaa, Kesälahdelle, Kiteelle, Joensuuhun, Tyrjälle, Lahdenpohjaan. 10.15 Penttilään, Joutsenoon, Honkalahteen, Jääskeen, Ensoon, Imatralle. 13.30 Kuurmanpohjaan, Imatralle, Vuoksenniskalle, Miettälään, Simpeleelle, Parikkalaan, Savonlinnaa, Kesälahdelle, Tyrjälle, Lahdenpohjaan, Sortavalaan. 15.00 Kuurmanpohjaan, Imatralle,



Vuoksenniskalle, Ruokolahdelle, Puumalaan. 16.00 Penttilään, Joutsenoon, Honkalahteen. 16.45 Kuurmanpohjaan, Imatralle, Tainionkoskelle, Vuoksenniskalle, Ruokolahdelle. 18.00 (A) Kuurmanpohjaan, Imatralle, Vuoksenniskalle, Miittilään, Simpeleelle, Parikkalaan.

Jänsken—Imatran tie: 5.00 Jänskeen, Ensoon, Imatralle, Vuoksenniskalle, Miittilään, Ilmeelle, Hiitolaan, Kurkijoelle, Lahdenpohjaan, Sortavalaan. — 9.00 Jänskeen, Ensoon, Imatralle, Miittilään, Ilmeelle, Hiitolaan, Kurkijoelle, Lahdenpohjaan, Sortavalaan, Ruokolahdelle, Puumalaan. — 11.00 Jänskeen, Ensoon, Imatralle, Vuoksenniskalle, Immolaan, Sulkavalle, Rantasalmelle. — 12.30 Jänskeen, Ensoon, Rautjärvelle, Särkilahteen, Punkasalmelle, Savonlinnaan, Miittilään, Ilmeelle, Kurkijoelle, Lahdenpohjaan. — 14.30 Jänskeen, Ensoon, Imatralle, Vuoksenniskalle, Miittilään, Simpeleelle. — 15.30 Rouhialaan, Imatralle, Tainionkoskelle, Vuoksenniskalle, Kirvuun, Sairalaan. — 17.45 Jänskeen, Ensoon, Imatralle, Immolaan. — 21.30 Jänskeen, Ensoon, Imatralle, Immolaan. — 24.00 (L & S) Jänskeen, Ensoon, Imatralle, Immolaan.

Antrean tie: 9.00 Antreaan, Kirvuun. — 14.15 Antreaan, Sairalaan, Kirvuun, (A) Ilmeelle. — 15.15 (A) Antreaan, Sintolaan, Kaskiselkään, Niittysuolle. — 16.15 (A) Antreaan, Vuoksenrantaan, Kaskiselkään.

Heinjoen tie: 8.00 Pölläkkälään, Räisälään, Käkisalmeen, Kurkijoelle, Lahdenpohjaan, Sortavalaan, (A) Pyhäjärvelle, Sortanlahteen. — 12.15 (A) Pölläkkälään, Räisälään, Kurkijoelle, Lahdenpohjaan, Sortavalaan. — 14.15 Pölläkkälään, Räisälään, Käkisalmeen, Pyhäjärvelle, Sortanlahteen, (A) Kaukolaan, Kurkijoelle, Lahdenpohjaan. — 15.00 (A) Pölläkkälään, Vuokselaan, Kiviniemeen. — 16.15 (A) Kuparsaaren. — 17.15 (S) Pölläkkälään, Vuokselaan, Kiviniemeen. — 17.45 Pölläkkälään, Räisälään, Käkisalmeen.

Raudun—Metsäpirtin tie: 7.45 Kuusaan, Kiviniemeen, Sakkolaan, Metsäpirttiin, Saaroisiin. — 14.45 Kuusaan, Kiviniemeen, Sakkolaan, Metsäpirttiin, Saaroisiin. — 15.45 Kuusaan, Valkjärvelle, Petäjärvelle, Rautuun, Saaroisiin. — 17.45 Kuusaan, Kiviniemeen, Sakkolaan, Sortanlahteen.

Muolaan—Kivennavan tie: 7.30 Kyyrölään, Kivennavalle, Lintulaan, Terijoelle. — 15.00 (A) Kyyrölään, Muolaaseen, Karkealaan, Valkjärvelle. — 15.15 (A) Kyyrölään, Muolaaseen, Karkealaan. — 15.30 Kyyrölään, Kivennavalle, Lipolaan, Rautuun, Sirkiänsaaren. — 16.00 Kyyrölään, Kivennavalle, Lintulaan, Terijoelle.



Uudenkirkon—Terijoen tie: 7.50 Kaukjärvelle, Uudellekirkolle, Terijoelle, Rajajoelle. — 9.00 (L. S. M.) Kaukjärvelle, Halilaan. — 13.45 Kaukjärvelle, Uudellekirkolle, Terijoelle, Rajajoelle. — 15.00 (A) Kaukjärvelle, Kuolemajärvelle, Seivästölle, Jukkolaan. — 15.15 (A) Kaukjärvelle, Halilaan. — 15.45 Kaukjärvelle, Uudellekirkolle, Terijoelle, Rajajoelle. — 17.45 Kaukjärvelle, Uudellekirkolle, Terijoelle, Rajajoelle. — 20.15 (S) Kaukjärvelle, Halilaan.

Koiviston tie: 6.00 (A) Lihaniemeen. — 6.45 (A) Lihaniemeen. — 7.05 (A) Makslahteen, Koivistolle. — 7.45 (A) Horttanaan. — 8.10 (A) Lihaniemeen. — 8.45 (S) Makslahteen, Koivistolle. — 9.00 (S) Horttanaan, Lihaniemeen. — 10.00 (A) Makslahteen, Koivistolle. — 11.30 (S) Lihaniemeen. — 11.30 Johannekseen, Makslahteen, Koivistolle. — 13.00 (A) Horttanaan, Lihaniemeen. — 13.30 (A) Makslahteen, Koivistolle. — 15.00 Johannekseen, Makslahteen, Koivistolle, (A) Humaljoelle, Muurilaan. — 15.20 Lihaniemeen. — 15.30 Muurilaan, Seivästölle, Inoon, Terijoelle. — 16.00 (A) Lihaniemeen. — 17.10 Lihaniemeen, (A) Horttanaan. — 17.45 (S) Horttanaan. — 17.45 Makslahteen, Koivistolle. — 18.15 (A) Lihaniemeen. — 19.00 (S) Lihaniemeen. — 20.00 Johannekseen, Makslahteen, Koivistolle. — 21.00 (S) Lihaniemeen.

Linja-autot saapuvat Viipuriin

Kotkan tie: 8.20 (A) Säkkijärveltä, Ylämaasta. — 8.30 Vahvialasta, Ylämaasta. — 8.50 (A) Säkkijärveltä, Ristsatamasta, Alaurpalasta. — 9.10 (S) Säkkijärveltä, Ylämaasta. — 9.30 (A) Säkkijärveltä, Leinolta, Virojoelta. — 10.30 Säkkijärveltä, Virojoelta, Haminasta, Kotkasta. — 14.30 Säkkijärveltä, Virojoelta, Haminasta, Kotkasta. — 16.10 (A) Säkkijärveltä. — 18.00 Säkkijärveltä, Virojoelta, Haminasta, Kotkasta, Helsingistä. — 20.30 Säkkijärveltä, Virojoelta, Haminasta, Kotkasta, Helsingistä. — 23.00 Säkkijärveltä, Virojoelta, Haminasta, Kotkasta, Helsingistä.

Lappeenrannan tie: 7.50 Lappeenrannasta. — 9.20 Lappeenrannasta. — 11.20 Lappeenrannasta. — 11.50 Lappeenrannasta, Savitaipaleelta, Suomenniemeltä, Mikkelistä, Mäntyharjulta. — 14.20 Lappeenrannasta. — 16.50 Lappeenrannasta. — 19.35 Lappeenrannasta. — 21.50 Lappeenrannasta, Savitaipaleelta, Suomenniemeltä, Mikkelistä.

Saimaan kanavan tie: 8.40 Nuijamaalta. — 9.45 Nuijamaalta, Lappeenrannasta. — 16.30 Nuijamaalta, Lappeenrannasta. — 20.00 Nuijamaalta, Lappeenrannasta.



Imatran tie: 8.00 Penttilästä, Joutsenosta, Honkalahdesta. — 9.00 Kuurmanpohjasta, Imatralta, Vuoksenniskalta, Ruokolahdelta, Puumalasta. — 9.45 Kuurmanpohjasta, Imatralta, Vuoksenniskalta, Mietttilästä, Simpeleeltä, Parikkalasta. — 10.40 Kuurmanpohjasta, Imatralta, Ruokolahdelta, Vuoksenniskalta, Sulkavalta, Rantasalmelta, Mietttilästä, Ilmeeltä, Hiitolasta, Kurkijoelta, Lahdenpohjasta, Sortavalasta. — 11.30 Kuurmanpohjasta, Imatralta, Vuoksenniskalta, Mietttilästä, Simpeleeltä, Parikkalasta, Savonlinnasta, Kesälahdelta, Kiteeltä, Tyrjältä, Lahdenpohjasta. — 14.30 Penttilästä, Joutsenosta, Honkalahdesta, Jääskestä, Ensosta, Imatralta. — 19.30 Kuurmanpohjasta, Imatralta, Vuoksenniskalta, Mietttilästä, Simpeleeltä, Parikkalasta, Savonlinnasta, Kesälahdelta, Kiteeltä, Joensuusta, Tyrjältä, Lahdenpohjasta.

Jääsken—Imatran tie: 7.50 Jääskestä, Ensosta, Imatralta, Immolasta. — 9.00 Jääskestä, Ensosta, Imatralta, Vuoksenniskalta, Mietttilästä, Simpeleeltä. 9.45 Rouhialasta, Imatralta, Tainionkoskelta, Vuoksenniskalta, Kirvusta, Sairalasta. — 12.00 Jääskestä, Ensosta, Rautjärveltä, Särkilahdesta, Punkasalmelta, Savonlinnasta. — 15.15 Jääskestä, Ensosta, Imatralta, Mietttilästä, Ilmeeltä, Hiitolasta, Kurkijoelta, Lahdenpohjasta, Sortavalasta. — 16.15 Jääskestä, Ensosta, Imatralta, Immolasta. — 18.30 (L & S) Jääskestä, Ensosta, Imatralta, Immolasta. — 18.45 Jääskestä, Ensosta, Imatralta, Vuoksenniskalta, Mietttilästä, Ilmeeltä, Kurkijoelta, Lahdenpohjasta, Sortavalasta, Ruokolahdelta, Puumalasta. — 21.00 Jääskestä, Ensosta, Imatralta, Immolasta.

Antrean tie: 7.55 (A) Antreasta, Vuoksenrannasta, Kaskiselältä. — 8.30 (A) Antreasta, Sintolasta, Kaskiselältä, Niittysuolta. — 8.55 (A) Antreasta, Sairalasta, Kirvusta, Ilmeeltä. — 10.15 (S) Antreasta, Kirvusta. — 17.15 Antreasta, Kirvusta.

Heinjoen tie: 7.45 (A) Kuparsaaresta. — 8.15 Pölläkkälästä, Räisälästä, Käkisalmeista. — 9.00 Pölläkkälästä, Vuoksella, Kiviniemestä. — 10.00 Pölläkkälästä, Räisälästä, Pyhäjärveltä, Sortanlahdesta, (A) Kaukolasta, Kurkijoelta, Lahdenpohjasta. — 11.00 Pölläkkälästä, Räisälästä, Käkisalmeista. — 18.15 Pölläkkälästä, Räisälästä, Käkisalmeista, Kurkijoelta, Lahdenpohjasta, Sortavalasta.

Raudun—Metsäpirtin tie: 8.15 Kuusaasta, Kiviniemestä, Sakkolasta, Sortanlahdesta. — 9.00 Kuusaasta, Valkjärveltä, Petäjärveltä, Raudusta, Saaroisista. — 9.10 Kuusaasta, Kiviniemestä, Sakkolasta, Metsäpirtistä, Saaroisista. — 19.30 Saaroisista, Kuusaasta, Kiviniemestä, Sakkolasta, Metsäpirtistä.



Muolaan—Kivennavan tie: 7.40 (A) Kyyrölästä, Muolaasta, Karkealasta, Valkjärveltä — 8.10 (A) Kyyrölästä, Muolaasta, Karkealasta. — 8.30 Kyyrölästä, Kivennavalta, Lipolasta, Lintulasta, Terijoelta. — 9.20 Kyyrölästä, Kivennavalta, Raudusta, Sirklänsaarelta. — 19.30 Kyyrölästä, Kivennavalta, Lintulasta, Terijoelta.

Uudenkirkon—Terijoen tie: 8.00 (A) Kaukjärveltä, Kuolemajärveltä, Seivästöltä, Jukkolasta. — 8.15 Kaukjärveltä, Halilasta. — 8.45 Kaukjärveltä, Uudeltakirkolta, Terijoelta, Rajajoelta. — 10.45 Kaukjärveltä, Uudeltakirkolta, Terijoelta, Rajajoelta. — 13.15 (L. M.) Kaukjärveltä, Halilasta. — 14.30 Kaukjärveltä, Uudeltakirkolta, Terijoelta, Rajajoelta. — 19.45 (S) Kaukjärveltä, Halilasta. — 21.30 Kaukjärveltä, Uudeltakirkolta, Terijoelta, Rajajoelta.

Koiviston tie: 7.45 (A) Lihaniemestä. — 8.00 (A) Makslahdesta, Koivistolta. — 8.25 (A) Horttanasta. — 8.30 (A) Lihaniemestä. — 8.45 (A) Makslahdesta, Koivistolta, Humaljoelta, Muurilasta. — 8.45 (A) Muurilasta, Seivästöltä, Inosta, Terijoelta. — 9.45 (A) Lihaniemestä. — 9.50 (S) Horttanasta. — 10.15 Johanneksesta, Makslahdesta, Koivistolta. — 10.15 (S) Muurilasta, Seivästöltä, Inosta, Terijoelta. — 10.45 (S) Lihaniemestä. — 13.15 (S) Lihaniemestä. — 13.50 (A) Horttanasta. — 13.45 Makslahdesta, Koivistolta. — 14.45 (A) Lihaniemestä. — 15.15 Johanneksesta, Makslahdesta, Koivistolta. — 16.45 Lihaniemestä. — 17.30 (A) Lihaniemestä. — 18.00 (A) Horttanasta. — 18.35 (S) Horttanasta. — 18.45 Lihaniemestä. — 18.45 Johanneksesta, Makslahdesta, Koivistolta. — 20.45 (S) Lihaniemestä. — 21.15 (A) Makslahdesta, Koivistolta. — 22.45 (S) Lihaniemestä.

Vuokra-autoliikenne

Autoasemien puhelimet: Brahenk.—Linnank. 36 53, Karjalank. 24 71, Kauppatori 34 59, Kaupunginsairaala 36 60, K:mäki, Suurik. 36 55, Suurik.—Valtak. 36 56, Kolmikulma 32 28, Monrepoon puisto (Viip. Autoajurit) 24 79, Museo (Torkkel Knuutinpojantori) 32 29, N:niemi, Palotori 36 54, Papulank. 36 52, Pellervonk.—Sammonk. 16 46, Punasenlähteentori 43 56, Raatihuoneentori 13 76, Rautatientori 18 08, Ristimäki 36 58, Sorvalin ja Neitsytniemen teiden risteys 43 57, Susik. 36 59, Tawastink. 32 89, Tiiliruukintori 36 57, Torkkelink.—Vaasank. 32 27, Äyräpäänk.—Kannaksenk. 32 26.



Ajosta henkilövuokra-autolla päivällä suoritetaan 5 markan pohjamaksu enintään 750 metrin matkalta ja sen lisäksi 1 markan lisämaksu jokaiselta alotetulta 250 metrin tiepituudelta. Maksu ensimmäiseltä kilometriltä on siis 6 markkaa ja jokaiselta seuraavalta 4 markkaa. Ajosta yöllä suoritetaan 25 % lisämaksu, kuitenkin vähintään 3 markkaa. Sanalla »päivä» tarkoitetaan aikaa klo 6,30—23,00; sanalla »yö» aikaa klo 23,00—6,30. Jos ajo alkaa tai päättyy yöaikana on maksu laskettava yötaksan mukaan. Noudettaessa tai puhelimitse tilattaessa suoritetaan täysi maksu ajosta autoasemalta. Henkilö, joka on puhelimitse tilannut auton, on vapautettu velvollisuudesta käyttää sitä, ellei auto ole ohjesäännön mukaisessa kunnossa tai malliltaan sellainen kuin tilattaessa on nimenomaan mainittu.

Jos vuokra-ajoon tarkoitettu henkilöautomobiili on ensiluokkaisessa kunnossa sekä katsastuksessa rekisteröity seitsemän hengen kuljettamista varten, ajaja niihin luettuna, voidaan auto omistajansa pyynnöstä hyväksyä ylempään maksuluokkaan, minkä osoittamiseksi auton korin oviin on valkoisella maalattava 15 sm. korkuisella latinalaisella numerolla I ja sen jäädyttäjään kiinnitettävä vastaava metallinen numero. Ajosta tällaisella automobiililla suoritetaan päivällä 6 markan pohjamaksu enintään 600 metrin matkalta ja sen lisäksi 1 markan lisämaksu jokaiselta alotetulta 200 metrin tiepituudelta, joten maksu ensimmäiseltä kilometriltä on 8 markkaa ja seuraavilta 5 markkaa. Muissa kohdin on maksunperimisessä noudatettava mainittuja määräyksiä. Ylempään maksuluokkaan hyväksytyyn automobiiliin ohjaajan on autoa puhelimitse tilattaessa ilmoitettava tilaajalle ajo-neuvonsa laatu.

Yhteensä enintään 6 minuutin odotus ennen ajoa ja sen aikana on maksuton. Sen yli menevältä ajalta on suoritettava 1 markan lisämaksu kultakin alotetulta 2 minuutilta.

Pika-ajuriliikenne

Pika-ajuriasemia on eri tahoilla kaupunkia. Puhelimitse voi pika-ajurin tilata numeroilla 11 64 ja 41 65. Alin ajomaksu on 5 markkaa, mihin yöllä (klo 23 ja klo 7 välisenä aikana) tulee 2 markan lisämaksu. Uusi pika-ajuritaksa vahvistettiin kesällä 1935. Painetun taksan saa ostaa kaupungin rahatoimistosta.



Raitiotieliikenne

Viipurin raitiotielinjat ovat seuraavat: Kelkkala—Rautatieasema—Papula (vihreät kilvet ja lyhdyt), Ristimäki—Rautatieasema—Linnansilta (punaiset kilvet ja lyhdyt) sekä Neitsytniemi—Linnansilta (siniset kilvet ja lyhdyt).

Raitiotievaunut lähtevät aamuisin Kelkkalasta klo 6,15, Ristimäeltä klo 6,26, Papulasta klo 6,30 ja Neitsytniemeltä klo 6,29. Vaunut kulkevat 7 minuutin väliajoin noin klo 21,30 saakka. Tämän jälkeen ne kulkevat 15 minuutin väliajoin. Viimeiset vaunut lähtevät Kelkkalasta klo 23,37, Ristimäeltä klo 23,34, Papulasta klo 23,30 ja Neitsytniemeltä klo 23,37. Viimeiset vaunut ajavat vain Viipurin keskustaan saakka.

Nähtävyyksiä Viipurissa

Julkisia rakennuksia: Viipurin linna, perustettu v. 1293. Avoimna yleisölle klo 6—21. Agricolan kirkko (1400-luvun alussa) Kirkko- ja Vahtitorninkatujen kulmassa ja kellotorni Linnankadun varrella. Museo (laajat historialliset ja taidekokoelmat) Vanhan Raatihuoneentorin varrella. Avoimna sunnuntaisin 12—15, arkina 11—13. Pyöreä Torni (1500-luvulta) Kauppatorilla, sisustettu nykyisin keskiaikaistyyliksi ravintolaksi. Mustainveljesten luostarikirkko (1400-luvulta, Luostarinkadun varrella, nykyisin maaseurakunnan kirkkona. Raatitorni (1400-luvulta) edellisen lähellä Luostarinkadun varrella, nyk. maaseurakunnan kellotapulina. Hovioikeus ja hovioikeuden presidentin palatsi, Uuden Raatihuoneentorin varrella. Tuomiokapituli Vahtitornin- ja Teatterikatujen kulmauksessa. Raatihuone, Teatteri ja Teatteriravintola, Uuden raatihuoneentorin ja Vahtitorninkadun kulmauksessa. Vanha paloasema, Paraatikentän vieressä. Lääninhallitus ja maaherran palatsi, Linnankadun varrella. Postitalo, Possenkadun varrella. Keskuskansakoulu, Karjalan-, Koulu- ja Possenkatujen varsilla. Taide museo, Etelä-valleilla, avoimna klo 12—15. S.O.K:n uusi myllyrakennus etelä-satamassa Karjalankadun päässä. Uusi Kirjastotalo Torkkelin puistossa, Tuomiokirkon vierellä. Pääpaloaema, Myllyaukion vierellä. Rautatieasema (Eliel Saarisen piirtämä) Karjalankadun ja Rautatietorin risteyksessä. Maakunta-arkisto Tervaniemellä.



Kirkot: Agricolan kirkko, Kirkko- ja Vahtitorininkatujen kulmauksessa. Maaseurakunnan kirkko (ent. Mustainveljesten luostarikirkko) Luostarinkadun varrella. Tuomiokirkko, Linnan- ja Agricolankatujen kulmauksessa. Saksalais-ruotsalainen (Pietari-Paavalin) kirkko, Paraatikentän varrella. Pyhän Hyacinthuksen kirkko (room.katol.) Vesiportinkadun varrella. Venäläinen tuomiokirkko (kr.katol.) Uuden raatihuoneentorin varrella. Pyhän Eliaan kirkko (kr.katol.) Eliaankadun varrella.

Muistopatsaat: Torkkeli Knuutinpojan patsas, Vanhalla Raatihuoneentorilla, museon edessä. Mikael Agricolan patsas, Tuomiokirkon edustalla. Sankaripatsas, Tuomiokirkon itäisen sivustan edustalla. Itsenäisyyden muistomerkki Tervaniemellä.

Puistot ja muut nähtävyydet: Pyhän Annan varustukset, VIII kaup.osassa, Linnansillan päässä. Panssarlahden bastioni, IV kaup.osassa. Patterinmäki, Linnankadun itäpäässä. Torkkelin puisto, Pohjoismaiden suurin yhtenäinen puisto, puistossa ravintola »Espilä», jossa ulkoilmamusiikkia kesäisin. Hautausmaat, Ristinmäellä (punaisella raitiovaunulla) ja Sorvalissa, matka autolla kauppatorilta n. 15 min.

Ympäristössä: Papulan puisto, Kesäravintola, Matkailijayhdistyksen paviljonki, näkötorni, keskikaupungilta n. 10 min. matka vihreällä raitiovaunulla. Huusniemen puisto, Kesäravintola, Imatralle johtavan maantien varrella. Laivalla kauppatorilta n. 15 min. matka. Monrepos, luonnonihana puisto, kuulunut aikaisemmin parooni Paul Nicolaylle, nykyisin kaupungin oma. Lukuisia muistomerkkejä ja kesäisin ravintola. Uuras, Viipurin ulkosatama. Pohjoismaiden suurin vientisatama. Laivoilla Linnansillan luota n. 1 tunnin matka. Tanhuvaara, Pappilanniemessä n. 2½ km. kaupungista. Tunnettu naisten voimistelulaitos. Urheilukenttä. Voimistelukurssseja.

Urheilupaikat: Uusi keskuskenttä, Linnankadun itäpäädstä lähtevän tien varrella, Viipurin stadion. Papulan urheilukenttä, Papulan puistoalueella. Koulu kentät, Luostarinkatujen välillä.

Merikylpylöitä: Tervaniemen uimaranta, Munkkiniemen uimaranta, Hiekkasaaren merikylpylä (Uuraan ja Viipurin välillä) ja Mäntysaaren merikylpylä (Uuraan ulkopuolella).



Konsulivirastot

Alankomaat, Linnank. 9. Puh. nimihuuto Starckjohann.
Belgia, Karjalankatu 10. Puh. 28 83.
Englanti, Erkonkatu 2 D 51. Puh. 38 63.
Espanja, Linnank. 9, nimihuuto Starckjohann.
Italia, Pohjolank. 2. Puh. 20 07.
Latvia, Etelävalli 18. Puh. 98.
Norja, Pohjolankatu 10. Puh. 13 68.
Puola, Kannaksenkatu 1. Puh. 21 04.
Ranska, Torkkelink. 8. Puh. 2 12.
Ruotsi, Uudenportinkatu 2. Puh. 6 95.
Saksa, Tawastinkatu 3. Puh. 25 22.
Tanska, Etelävalli 10. Puh. 4 56.
Tshekkoslovakia, Kullervonk. 4. Puh. 12 71.
Viro, Äyräpääkatu 11. Puh. 9 21.

Hotellit ja matkustajakodit

Hotelli Andréa Oy., Piispank. 6, puh. 40 40 sarja. **Hotelli Continental**, Rautatiek. 5, puh. ravintola 2 73, oma keskus, matkustajahuoneet ja kassa 1 96 ja 22 92. **Hotelli Finlandia**, omist. Anna Ollberg, Punasenlähteenk. 12, puh. 18 45, 18 76. **Hotelli Hansa**, joht. Ilmari Törrönen, Erkonk. 4, puh. 24 91. **Hotelli Knut Posse Oy.**, Karjalank. 19. Oma keskus yhdistää eri osastoihin. Nimihuuto Hotelliposse. **Hotelli Mellblom**, Karjaportink. 13, puh. 11 83. **Hotelli Patria**, Repolank. 11, puh. 38 86. **Hotelli Rauha**, Maununk. 13, puh. 9 05 ja 31 66, kassaan 25 55. **Rautatiehotelli**, aseman vastapäätä, puh. ravintola 10 25, matkustajapuoli 82. **Turistihotelli Suomi**, Repolank. 9, puh. matkustajain puoli 5 75, 37 33, ravintola 28 91. **Yksityishotelli Lybeck**, Torkkelink. 22, puh. 12 41 ja 3 60.

Hospiz, kristillinen matkailijakoti, Revonk. 4, puh. 24 ja 23 47.

Matkustajakoti Imatra, om. Emmi Perttunen, Maununk. 13, puh. 10 35. **Matkustajakoti Keskus**, Maununk. 2, puh. 10 60. **Matkailijakoti Otava**, om. neiti S. Osola, Karjalank. 31, puh. 29 82. **Matkailijakoti Paris**, om. rouva Anna Hartikainen, Rautatiek. 5, puh. 13 39. **Matkailijakoti Turisti**, Eliaank. 1, puh. 40 32.



Ravintolat ja kahvilat

Ravintola Espilä Torkkelin puistossa, puh. 6 50 ja 44, tilaukset puh. 7 34. **Ravintola Pyöreä Torni**, Kauppatorilla, puh. 73 ja 74. **Ravintola Lehtovaara**, Torikatu 2, puh. 6 54, 21 14. **Osuusliike Torkkelin ravintola**, Kurjenk. 2, puh. 31 13. **Viipurin Osuusliikkeen ravintolat**: Pohjolank. 10, I lk., puhel.: emännöitsijä 43 96, kassa ja hovimestari 41 90, yleisön puhelin 43 97; **Kannaksenk. 1, II lk.**, kassa ja emännöitsijä 22 10, yleisön puhelin 33 24; **Torik. 3, II lk.**, emännöitsijä 18 29, yleisön puhelin 31 06; **Kansanruokalat**: **Punasenlähteenk. 1**, emännöitsijä 43 96, yleisön puhelin 42 36, **Kannaksenk. 1** 14 96, **Torik. 3** 18 29, yleisön puh. 31 06, **Piispank. 2** 13 25. **Osuusliikkeen Biljardi, Kannaksenk. 1**, puh. 43 91. **Ravintola Funkis**, Linnank. 22, puh. 37 30.

Aula, Torkkelink. 16, puh. ovenvartija 66 ja 1 28; **Esplanad**, Karjalank. 17, puh. 20 46; **Kaiku**, om. H. Spångberg, Punasenlähteenk. 2, puh. 16 11; **Karjaportti**, Karjaportink. 12, puh. 1 70; **Kulma**, Karjalank. 14, puh. tilauksia 9 96, ovenvartija 28 24; **Kultainen Karhu**, Repolank. 6, puh. 3 55; **Kahvila ja kahvilähtämö Louhiala**, Karjalank. 5, puh. 31 31; **Mainos**, Torkkelink. 1, puh. kassa 22 76, ovenvartija 12 69; **Mokka**, Mustainveljestenk. 14, puh. 22 15, 31 78; **Munkki**, Mustainveljestenk. 16, puh. kassa 50, ovenvartija 27; **Pikku-Kahvila**, omist. H. Kettunen, Torkkelink. 1, puh. 33 52; **Pursiainen**, Torkkelink. 4, puh. 12 57; **Kahvila ja ravintola**, Linja-autoas. puh. 58, oma keskus; **Kahvila-Ravintola Kannas**, Kannaksenk. 7, puh. 36 91; **Kahvila-Ravintola Kilta**, om. rva Hilja Räisänen, Repolank. 7, puh. 41 95; **Kahvila-Ravintola Kolmikulma**, om. S. Bruun, Maununk. 14, puh. 10 03; **Kahvila-Ravintola Valamo**, Mustainveljestenk. 11, puh. 16 80; **Kahvila & Ruokala Tähti**, om. Katri Mannonen, Repolank. 1, puh. 31 38; **Ravintola Elo Oy.**, joht. H. Suomela, Maununk. 8, puh. 21 80; **Ravintola »Norsu»**, om. Viipurin Kotiruoka Oy., Pohjoisvalli 19, puh. 18 34; **Kotiruokala Oy.**, Äyräpäänk. 7, puh. 20 56.

Myös suuremmissa hotelleissa on ravintolat.

Tiedonantotoimisto



Suomen Matkailijayhdistyksen Viipurin osaston tiedonantotoimisto Viipurin rautatieasemalla on avoinna arkipäivisin klo 8—14 ja 16—18. Puh. 34 20.

Lääkäreitä

Etelä-Karjalan Lääkäriseuran luettelon mukaan.

- Ahla, Aarne.** Torkkelinkatu 8 A. Puh. 31 71. 11—12.30 ja 18—19.30. Lauantaisin ei iltavastaanottoa.
- Arvela, Arvo.** Uuras. Puh. 60. 10—13. Muina aikoina sopimuksen mukaan.
- Backman, E. K.** Kannaksenk. 10. Puh. 4 77. $\frac{1}{2}$ 14—16 ja muina aikoina sopimuksen mukaan. Puhelin asuntoon Kaupungin mielisairaalassa 24 21. Hermostauteja. Kesäkuukausina lauantaisin ei vastaanottoa. Matkoilla 1. 7.—31. 7.
- Berner, N. A.** Revonkatu 6. Puh. 19 19. 19 06. 12.30—16. Yksityinen röntgenlaitos. 8.30—11.30 ja 17.30—18.30. Etupäässä röntgenhoitoa, -valokuvia ja -tutkimuksia sekä reumaattisia tauteja. Lauantai-iltana ei ole vastaanottoa.
- Björkenheim, G.** Vaasank. 13 B. (Eden) Puh. 21 31 ja 40 80. 12—13 ja 17.30—18.30. Erikoisala: kirurgisia tauteja. Matkoilla koko elokuun.
- Böök, Toivo.** Katso Vasari, Toivo.
- Cederberg, O-E.** Asunto ja vastaanotto Lääninsairaala (sisäänkäynti Sairashuoneenkadun puolelta). Puh. 2 30. 9—12. Iltapäivisin vastaanotto vain sopimuksen mukaan. Etupäässä kirurgisia tauteja.
- Charpentier, Gösta.** Puh. 40 20 sarja. Silmätauteja. Vastaanottaa Diakonissalaitoksella 12—1; muina aikoina sopimuksen mukaan. Matkoilla 1.—10. VIII. ja 1.—20. IX.
- Gadolin, H. R.** Vaasankatu 13 A (Eden). Aikatil. puh:lla 33 63. Korva-, nenä- ja kurkkutauteja. 12—13 ja 16—17. Keskiviikkoiltoin ja lauantaisin ei ole vastaanottoa.
- Heikel, Albert.** Karjalank. 19 (Karjalan talo). Puh. 4 68 ja 35 76. Sisä- (reumat., hermo- ja sydän-) tauteja. 9—12 ja 17—19 ja sopimuksen mukaan. Sähköhoitola. Myös kesäaikana avoinna.
- Heinonen, J.** Viipurin Sotilassairaala. Puh. 40 80 sarja. Kirurgisia tauteja. Tavattavissa siviilipotilaita koskevissa asioissa klo 12—13. Matkoilla 15. 7. asti.
- Heikkilä, Martti.** Punasenlähteenk. 1 B (Maalaiskunnan talo). Puh. 34 72 ja yksit. 39 81 os. Kaupunginsairaala. Vastaanotto: 9.30—11.30 ja 18.30—20.00. Matkoilla 26. 6.—10. 7. ja 10. 8.—24. 8.
- Heiskanen, Yrjö.** Pohjolank. 12. Puh. 6 74. 9—13.30 ja 18—19. Muulloin sopimuksen mukaan.



- Hurme, K. U.** Erkonk. 2. B. (Säästöpankin talo). Iho- ja veneritauteja 11—13 ja 17.30—19. Kesä- ja heinäkuussa ei ole iltavastaanottoa tiistaina, torstaina eikä lauantaina.
- Hästbacka, V.** Kannaksenkatu 10. Puh. 477 ja 3941 (yks.). Vastaanotto 9.30—11.30. Matkoilla elokuun.
- Järnström.** Katso Jäämeri.
- Jäämeri.** Rautatiek. 3. Puh. 464. Keuhko- ja lastent. 11—13 ja 17—18. Muina aikoina sopimuksen mukaan.
- Klossner, A. R.** Torkkelinkatu 22. Puh. 961, 930—11 ja 18—19, paitsi lauantai-iltaisin. Etupäässä kirurgisia tautteja. Asunto: Lääninsairaala. Puh. 1686. Matkoilla heinäkuun ajan.
- Knuuttila, Helvi.** Torkkelink. 18 (Kimmo). Puh. 958. 10—12 ja 17.30—19. Muina aikoina sopimuksen mukaan.
- Kröger.** Vaasankatu 21 (Punasilähteen apteekkitalo). Puh. 1850 ja 564 (yksit.). Iho- ja veneristaut. 9—11 ja 17—19. Lauantaina iltap. ei ole vastaanottoa.
- Leppänen, E.** Torkkelink. 22. Puh. 961 ja 2461 (yks.). Iho- ja venerisiä tautteja. Kesäkuukausina 12—14 ja maanantaisin ja torstaisin myös 17.30—19. Lomalla 20. 6.—31. 7.
- Lorentz, H.** Linnankatu 4. Puh. 2477. Etup. keuhko-, korva-, nenä- ja kurkkut. 10—13 ja 17—18.30. Lauantaisin ei ole iltavastaanottoa.
- Lounamo, L.** Kannaksenkatu 3. Puh. 1246. Yleislääkäri. Vastaanotto 10—11.30 ja 18—19.30.
- Löfgren, Signe.** Karjalankatu 31. Puh. 3584. Silmätauteja. Vastaanotto 10—12. Matkoilla 23. VI.—31. VII. 37.
- Mali, A. M.** Kolmikulma 1. Puh. 906 tai 1682. Lastentauteja. Klo 10—11.30, iltapäivisin puhelimitse sovittuun aikaan.
- Mannerheim, O.** Torkkelinkatu 7 B (Arina). Puh. 134. Yleislääkäri. Vastaanotto 10—12 ja 18—19.
- Markkanen, Lea.** Torkkelinkatu 22. Puh. 961 ja 261 (yksit.). Yleislääkäri. Vastaanotto 9—12 ja 17—18, paitsi lauantai-iltaisin.
- Matikainen, O.** Repolank. 9 B. Puh. 917. Sisätauteja. Maanant., keskiv., torst. ja lauant. klo 10—12, keskiv. myös klo 18—19. Tiist. ja perjant. ei vastaanottoa.
- v. Numers.** Karjaportink. 17 (Kauppatorin apteekkitalo). Puh. 23. Synnyt., naist.- ja lastent. 10—13 ja 17—19. Lauantai-ilтана ei vastaanottoa. Kesä-, heinä- ja elokuun matkoilla. Syyskuusta vastaanottoajat niinkuin ennen.
- Paronen, Ilmari.** Punasilähteenk. 1 D 27 (Maalaiskunnan talo). Puh. 4290 ja 143. Yleislääkäri. Vastaanotto klo 10—12 ja 18—19. Muina aikoina sopimuksen mukaan. Lauantai-ilтана ei vastaanottoa.



- Parviainen, Sakari.** Punasenlähteenkatu 1 B 15 (Maalaiskunnan talo). Puh. 34 72 ja 350 (Synnytyslaitos). Vastaanotto klo 13.30—15. Muulloin puhelimitse sovittuun aikaan. Yleislääkäri. Asunto: Kaupungin Synnytyslaitos, Matkoilla 7. 6.—21. 6.
- Pelkonen, Aarne.** Kaupunginsairaala. Puh. 18 10, 39 86 (yksit.). Etupäässä kirurgisia tauteja. 9—11. Kesäaikana ei iltavastaanottoa. Matkoilla 11. 7.—10. 8. Sijainen tohtori M. Heikkilä.
- Perkki, Väinö.** Karjalankatu 10. Puh. 29 99, 19 99 sekä Tuberkuloosisairaala. Ilmoittautumisaika 11—12 ja 17—18. Erikoisala: keuhkosairaudet. Ei lauantaisin.
- Peterson, L.** Vaasankatu 13 A. Puh. 34 99. Leikattavia tauteja. 8.30—11. Matkoilla kesäkuun 11 p:stä — elokuun 27 p:vään.
- Pitkänen, H.** Punasenlähteenk. 1 D. Puh. 43 85. 10—12. Kesäkuukausina ei iltavastaanottoa. Matkoilla heinäkuun.
- Rantanen, I.** Pellervonk. 10. Puh. 39 75. 13—14 ja Suurik. 11 (Kolikkoinmäki) 11—12 ja 18—19. Lauantaina ei ole vastaanottoa.
- Raski, K.** Maununk. 11 A 2. Puh. 34 14 ja 40 20 sarja (Diakonissalaitos). Vastaanotto 10—13 ja 17.30—18.30. Matkoilla 8. 6.—20. 8.
- Rauramo, Mauno.** Puh. 22 77. Kesäkuukausien vastaanotoista tieto puh. 350. Erikoisala: naistaudit ja synnytykset. Lauantaisin ei vastaanottoa.
- Reinikainen, Osk.** Kannaksenk. 1. Puh. 14 86. Sisätauteja. 9—12 ja 17—18.
- Roschier.** Vaasank. 21. Puh. 8 30 ja 9 35 (yksit.). Sisätauteja. 12—13. Maanantaina ja torstaina myös 18—19. Keskiv. ja lauant. ei ole vastaanottoa.
- Rosvall, Einar.** Torkkelink. 18 (Kimmo). Puh. 16 44 ja 40 20 sarja (Diakonissalaitos). 10—12 ja 18—19. Muina aikoina sopimuksen mukaan. Matkoilla 20. 6.—25. 7.
- Sajaniemi, J.** Kolikkoinmäki, Yläkatu 8. Puh. 36 61. Yleislääkäri. 10.30—12 ja 17.30—19. Muina aikoina sopimuksen mukaan.
- Sarkko, Harald (Sarén).** Karjaportink. 19. (Pohjoismaiden Yhdyspankin talo). Puh. 5 36. 12—13 ja 17—18. Erikoisala: sisätaudit. Keskiv. ja lauant. ei iltavastaanottoa. Matkoilla 16. 6.—15. 7.
- Seppä, Toivo.** Karjalank. 10. Puh. 14 99. 17 12 (yksit.) 8—11. Sisätautillääkäri (sydän-, keuhko- ja vatsatauteja). Matkoilla 8. 6.—14. 8.
- Seppälä, A. J.** Puh. 40 80. Yleislääkäri. Tavataan Sotilas-sairaalassa.



- Sourander, Bertil.** Kannaksenk. 12 A. Puh. 3 18. Erikoisala: lastentaudit. 10—12 ja 17—18. Lauantai-iltaisain ei ole vastaanottoa.
- Utter, Ossian.** Kannaksenkatu 26. Puh. 23 90 ja 4 61. Lääninsairaala. Konttorirakennus 10—11.30 ja 17—18. Lauant. ei iltavastaanottoa. Matkoilla 1. 6.—1. 7.
- Valvanne, Paavo.** Linnank. 32 (Eden). Puh. 28 18. Etupäässä silmätauteja $\frac{1}{2}$ 12—13 ja 16—17. Keskiv. ja lauantaitsain ei ole iltavastaanottoa.
- Vasari, Toivo.** Karjalankatu 19 (Karjalan talo). Puh. 43 36. 12—13.30 ja 18—19. Muina aikoina sopimuksen mukaan. Yleislääkäri. Erikoisala: keuhkosairaudet. Keskiviikko- ja lauantai-iltaisain ei vastaanottoa. Matkoilla heinäkuun ajan.
- Wellman, J.** Karjalankatu 31, as. 20. Puh. 2 14. Korvannenä- ja kurkkutauteja. 10—12. Muina aikoina sopimuksen mukaan. Matkoilla 21.—30. 6. ja 2.—21. 8.
- Westerlund, O.** Uuras. Puh. 1 41. 10—12 ja 16—18.
- Zeidler, Gustav.** Linnankatu 11. Puh. 26 26. Sisätauteja. 10—11 ja 17—18 paitsi lauantai-iltaisain.

Hammaslääkäreitä

- Ahrenberg-Kröger.** Vaasank. 13. Puh. 5 64. 10—11 ja 17—18. Keskiviikk. ja lauantaitsain ei ole vastaanottoa.
- Alfthan, Mary.** Possenk. 3. Puh. 19 07. 12—13 ja $\frac{1}{2}$ 17— $\frac{1}{2}$ 18. Keskiviikkona ja lauantaitsain ei ole vastaanottoa.
- Bergroth-Jäämeri, Verna.** Rautatiek. 3. Puh. 4 64.
- Hakkila, Sirkka.** Torkkelinkatu 24. Puh. 4 42. Vastaanotto 10—1. Matkoilla 15. 6.—kesän loppuun.
- Hämäläinen, Hildur.** Mustainveljestenk. 13. (Kauppatorin apteekkitalo). Matkoilla syyskuun alkuun.
- Junnola-Suvanne, Taimi.** Karjalank. 31, as. 20. Puh. 44 90. 10—11 ja 17—18. Muina aikoina sopimuksen mukaan. Keskiviikko- ja lauantai-iltaisain ei ole vastaanottoa.
- Korpimäki, Inkeri.** Pohjolank. 8 B. Puh. 33 87. Vastaanotto sopimuksen mukaan. Ei lauantaitsain. Matkoilla heinäkuun ajan.
- Kostamo, Olga.** Kannaksenk. 3. Puh. 99. 11—12 ja 5—6. Muina aikoina sopimuksen mukaan. Lauantaitsain ei ole vastaanottoa. Matkoilla elokuun alkupäiviin.
- Kykkänen-Männistö, Hilja.** Erkonkatu 2 B 10. Puh. 96. Vastaanotto 10—13 ja 17—18. Muina aikoina sopimuksen mukaan. Lauant. ei iltavastaanottoa.



- Kyyrö, Anelma.** Kannaksenk. 1. Puh. 32 66. Vastaanotto 9—11,30 ja 17—18.30. Muina aikoina sopimuksen mukaan.
- Lampinen, Saima.** Uuras. Puh. 1 40. 10—12 ja 17—18. Ei lauantaina.
- Lindblad, Aino.** Äyräpäänk. 16, B. Rautatie- ja Äyräpäänk. kulma. Puh. 16 67. 9—12 ja 17—18.30. Lauantaisin ei ole iltavastaanottoa. Muina aikoina sopimuksen mukaan.
- Palasto (Planström), Sylvia.** Rautatiek. 3 A 7. Puh. 21 43. 10—12 ja 17—18. Muu aika sopimuksen mukaan puhelimella. Keskiviikko- ja lauantai-iltaisain ei ole vastaanottoa.
- Pasanen, V.** Vaasank. 13 A. Puh. 10 44. 10—11 ja 17—17.30. Paitsi keskiviikkoiltana ja lauantaina. Muina aikoina sopimuksen mukaan puhelimella.
- Reinikainen-Ripatti, Hellin.** Pohjolank. 10 A 4. (Maalaiskunnan talo). Puh. 19 00. Vastaanotto sopimuksen mukaan. Matkoilla 15. 6.—kesän loppuun.
- Relander, E.** Torkkelink. 16. Puh. 14 17. 10—12 ja 17—18, paitsi torstai- ja lauantai-iltoina. Muu aika sop. mukaan puhelimella.
- Roos-Rautakorpi, Ina.** Punasenlähteenk. 1 B. (Maalaiskunnan talo). Puh. 20 81. 10—12 ja 17—18. Lauantaisin ei ole iltavastaanottoa.
- Salasmaa, Jenny (Siljander).** Repolank. 7. Puh. 32 06. Vastaanotto 10—12 ja 17—18. Muina aikoina sopimuksen mukaan. Matkoilla 20. 6.—elokuun loppupuolelle.
- Aijälä, Kerttu.** Pohjolankatu 8 B 19. Matkoilla 15. 6.—kesän loppuun.
- Savolainen, Sylvi.** Torkkelink. 4 (Pursiaisen talo). Puh. 27 69. Vastaanotto 10—12 ja 17—18.30. Lauant. iltap. ei vastaanottoa. Muina aikoina sopimuksen mukaan.
- Seppä, Rauha.** Torkkelink. 12. Puh. 37 36. Muina aikoina sopimuksen mukaan. Matkoilla 5. 6.—1. 8.
- Siinto, Fanni.** Torkkelinkatu 18 (Kimmo). Puh. 27 37. Vastaanotto sopimuksen mukaan.
- Sundell, H.** Torkkelinkatu 8, A. (Kansallispankin talo). Puh. 13 15. 10—12 ja 17—18. Lauantaina ei ole iltavastaanottoa.
- Timgren, R.** Linnank. 6. Puh. 17 48. 1—3. Muu aika sopimuksen mukaan puhelimella. Ei lauantaisin.
- Vuori, Annikki.** Vaasankatu 25. Puh. 29 39. Vastaanotto 9—11 ja 17—18. Muina aikoina sopimuksen mukaan. Lauantaisin ei ole vastaanottoa.



Hammasklinikoja

Viipurin Hammasklinikka. Pohjoisvalli 19. Puh. 31 15. Hammaslääkäri R. Timgren. Vastaanotto: kesä-, heinä- ja elok. arkipäivinä ainoastaan klo 10—11.

Viipurin Kansakoulujen Hammasklinikka. Karjalankatu 15. Puh. 34 94. Vastaanotto: klo 8—14 koulupäivinä.

Eläinlääkäreitä

Bruun, N. Torkkelink. 11. Puh. 94 (757 huvila). 10—14. Eläinsairaala.

Kovasin, Armas. Eläinlääkäri. Maununkatu 13, as. 4. Puh. 30 80.

Stauffer, Chr. Piirieläinlääkäri. Pohjolank. 3, ajoportti Maununk. 6. Puh. 19 50. 9—13.

Sairaaloita

Lääninsairaala: Puh. 461. Lääkärien sairaalaan suositettujen sairaiden vastaanotto arkipäivinä klo 12—13. Sairaustapauksia, jotka lääkärin lausunnon mukaan tarvitsevat pikaista sairashuoneeseen ottoa, vastaanotetaan kaikkina vuorokauden aikoina. Käynnit sairaiden luona: Yleisellä osastolla 10—11. Yksityishuoneissa 11—13 ja 17—18, iho- tautiosastolla tiistaisin ja lauantaisin 10—11.

Lääkärit: Peterson, Cederberg, Klossner, Berner, Utter, Zeidler.

Konttori avoinna 10—15. Puh. 11 71.

Kaupunginsairaala: Sairaalaan pyrkivien vastaanotto 13—14.

Kirurginen osasto. Puh. 39 85. (myös yöaikana).

Sisätautien osasto. Puh. 39 87. (myös yöaikana).

Lasten osasto. Puh. 39 89.

Yksityisosastot. Puh. 39 90.

Eristyisosasto. Puh. 39 91.

Potilaita saa tavata 12—13 ja 19—19.30.

Lääkärit: Pelkonen, Seppä, Hästbacka, Mali, Haatanen, Paronen.

Kaupungin kulkutautisairaala, Kannaksenkatu 35. Puh. 3 54 ja 10 75. Lääkärit: Sourander, Vuokko, Soveri.

Kanslia ja tulirokko-osasto.

Kurkkumätäosasto.

Maksuton rokotus Kulkutautisairaalassa torstaisin 13—14.



Kaupungin Synnytyslaitos, Kannaksenkatu 21. Puh. 3 60.
Lääkärit: Rauramo, Parviainen. Tapaamisajat: 14—14.30
ja 19—20.

Kaupungin mielisairaala Papulassa. Lääkäri: Backman.

Kaupungin tuberkuloosihuoltotoimisto (Lääkäri: Perkki)
tuberkuloosisairaalassa ovi B. Avoimna 12—14 sekä tiistai-
sin myös 19—20. Puh. 39 95 ja öisin 17—9 sekä pyhäisin
39 99.

Kaupungin tuberkuloosisairaala. Lääkäri: Perkki. Sairaalaan
voi pyrkiä tuberkuloosihuoltotoimiston kautta. Vierailu-
aika on 12—13 ja 19—19.30. Puh. arkipäivisin 9—17 sekä
tiistaisin myös 18—20, 39 95. Öisin 17—9 ja pyhäi-
sin on puh. 39 99.

Diakonissalaitos. Saunalahti. Puh. 40 20 sarja.

Sisätautien osasto. Lääkärit: Roschier, Rosvall.

Silmäsairaala. Lääkärit: Signe Löfgren, Charpentier.

Vastaanotto 14—15 ainoastaan kaup. varattomille. Poti-
laita saa tavata 11—12 ja 19—19.30.

Oy. Yksityissairaala. Punasenlähteenkatu 1 B. Puh. 16 99.
Lääkärit: Gadolin, Pelkonen, Peterson, Rauramo, Sarkko,
Seppä, Valvanne, Wellman.

Oy. Yksityissairaalan synnytyslaitos, Punasenlähteenk. 1 D.
Puh. 30 89. Lääkäri: Rauramo.

Viipurin Sotilassairaala, Neitsytniemi. Puh. oma keskus 40 80
sarja. Potilaitten tapaam. aika 13—15. Konttoriaika arki-
sin 9—16, lauant. 9—13. Ylilääkäri tavatt. virka-asioissa
arkisin 9—11. Lääkärit: Heinonen, Roschier, Leppänen,
Gadolin, Björkenheim, Sarkko, Vasari, Charpentier,
Seppälä.

Maalaiskunnan kulkutautisairaala. Kärstilä. Puh. 1 54. Lää-
käri: Pitkänen.

Aluelääkärit. Puh. 39 84. Varattomien vastaanotto Kaup.
sairaalassa arkip. 9—10. Varattomuustodistus hankittava
huoltolautakunnan kansliasta Brahenk. 26 klo 10—13.
Lääkärit: Vasari, Valvanne.

Kaupunginlääkäri: Sarkko.

Piirilääkäri: Matkainen.

Itäisten kaup.osien aluelääkäri: Valvanne.

Läntisten kaup.osien aluelääkäri: Vasari.

Uraan aluelääkäri: Arvela.

Terveystoimilautakunnan kanslia, Mustainveljestenk. 22.
Avoimna 10—14. Puh. 11 89.

Terveystoimikatsastajat, Gustafsson. Puh. 3 49. A. Fors-
man. Puh. 3 48.

Sairaanhoitajattarien toimisto, Pohjolank. 10 A. Puh. 43 20.



Pankit

Viipurissa on konttorit seuraavilla pankeilla: Helsingin Osakepankki, Torkkelink. 12; Kansallis-Osake-Pankki, Torkkelink. 8 ja Repolan konttori Kolmikulma 1; Maalaisten Säästöpankki Viipurissa, Punasenlähteenk. 8; Maatalous-Osake-Pankki, Torkkelink. 18; Pohjoismaiden Yhdyspankki Oy., Karjaportink. 19 ja Repolan konttori Pohjolank. 10; Savo-Karjalan Osake-Pankki (pääkonttori), Karjalank. 14 ja Talikkalan konttori Liikemiehenk. 8; Viipurin Suomalainen Säästöpankki, Repolank. 13; Viipurin Säästöpankki, Torikatu 2; Viipurin Työväen Säästöpankki, Pellervonk. 9.

Virastojen avoinnaoloajat

Pääpostitoimisto, Tuomiokirkonk. 14, avoinna 9—17, postimerkkien myynti 8—19, tavallisen postin ja sanomalehtien jakelu 18—18.30.

Postin sivukonttorit: Viipuri I Linnank. 6, avoinna klo 9—13 ja 15—17, seuraavana juhlapäivänä klo 9—11. Viipuri II Rautatieasemalla samoin kuin edellinen. Viipuri III Loikkanen, Viipuri IV Pyöräsuo, Viipuri V Likolampi, Viipuri VI Tiiliruukki, Viipuri VII Hiekka avoinna kaupan aukiollessa. Kolikkoinmäki klo 9—11 ja 14.30—16.30. Sorvali samoin kuin edellinen. Neitsytniemi avoinna klo 9—11 ja 15—17.

Lennätinkonttori ja Valtion puhelin, Karjalank. 4 on avoinna klo 7—24. Rautatieaseman lennätinkonttori avoinna klo 6—24.

Kaupunginhallitus Raatihuoneella on avoinna klo 10—14, lauantaisin klo 10—13.

Rahatoimisto Raatihuoneella on avoinna klo 10—14, lauantaisin klo 10—13.

Maistraatti Raatihuoneella on avoinna klo 11—14.

Lääninhallitus Linnank. 33 on avoinna kesäkautena kesä-, heinä- ja elok. klo 9—15, lauantaisin klo 9—13.

Polisikamari on avoinna klo 9—15, lauant. 9—13. Pyhäisin osoitekyselyjä varten avoinna klo 10—14.

Elokuvat

Elokuvateatterit ovat seuraavat: Kaleva, Äyräpäänk. 7, puh. 20 91. Kinolinna, Pellervonk. 3, puh. 26 39. Kullmahalli, Torkkelink. 20, puh. 11 14. Maximi, Karjalank. 25, puh. 17 22. Salama, Pellervonk. 7, puh. 19 25. Scala, Karjalank. 12, puh. 20 35. Tähti, Punasenlähteenk. 10, puh. 25 80. Itä, Vilhonk. 22.



Vähästä paljon tulee, kipinästä tuli syttyy!

Kukapa olisi osannut kuvitella viime vuosisadan puolivälissä kulkiessaan Viipurin kaupungin raitteja, että jo seuraavan vuosisadan alkupuolella tämä sama kaupunkipahainen on muuttanut kokonaan kasvojaan. Silloin ei Viipurissa ollut rautatietä. Ei edes Salmaan kanava ollut vielä valmistunut, vaikkakin sen valmistumista jo odoteltiin. Täällä ei ollut laajoja satamia laitteineen. Eivät valtamerien ylväät jätti-läiskyntäjät purkaneet sisältöään eivätkä täyttäneet tavara-suojiaan tonneilla tonnien jälkeen Viipurista, Itä-Suomesta, Karjalasta ja kauempaakin tuoduilla tavaroilla. Eivät silloin uljaat monikerroksiset kivitalot ja teollisuuslaitokset olleet kaupunkimme kaunistuksena. Vielä silloin eivät koko laajan maakuntamme yhteydet keskittyneet Viipuriin. Elämän tahti oli hidasta ja rauhallista.

Nyt saapuu Viipuriin päivittäin tuhansia tonneja tavaraa ja tuhansin tonnein niitä täältä viedään. Tuhannet ihmiset saattavat nyt junilla, autoilla ja lentokoneillakin tulla Viipuriin ja toimittaa muutamassa tunnissa asiansa, jotka ennen vaativat päivä- ja viikkokausia.

KUKAPA OLISI USKONUT,

että Peter Starckjohannin vuonna 1868 perustama »Tarkin puoti» joksi tämän heti hyvään vauhtiin päässeen vähittäis-kaupan monet maalaisasiakkaat nimittivät, muuttuisi muutamassa vuosikymmenessä nykyiseksi suurliikkeeksi, Oy. Starckjohann & C:o Ab:ksi. Tuskin Peter Starckjohann itsekään,



vaikka olikin uraaurtava ja kauaskatseinen liikemies, uskalsi antaa näin rohkeiden kuvitelmien liikkua mielessään. Samoin kuin Viipuri on kehittynyt yhdeksi Suomen suurimmista kaupungeista, samoin myöskin Oy. Starckjohann & C:o Ab. on rinnan kaupunkimme kehityksen kanssa kohonnut yhdeksi maamme suurimmista liikkeistä.

ALUKSI

harjoitti liike etupäässä vain vähittäiskauppaa, mutta vähitellen kehittyi tukkumyyntikin, sillä Savon ja Karjalan maakauppiat tarvitsivat täällä keskuksessa liikkeen, jolta he tarvitessaan voivat täydentää varastojaan. Sitä paitsi varsinaisia rautakauppiaita oli siihen aikaan perin vähän.

KASVU OLIKIN PAKOLLINEN

ja luonnollinen. Ostajapiiri laajeni säännöllisesti ja liikkeen oli seurattava aikaansa: se kehittyi jatkuvasti, henkilökuntaa oli vuosi vuodelta lisättävä ja toimialaa laajennettava kysynnän ja asiakaspiirin suurentuessa. Jo 1890-luvulla liitettiin liikkeeseen m.m. erityinen lamppu- ja taloustavarainosasto, mikä menestyi hyvin samoin kuin koko liikekin.

RATKAISEVA VAIHE

liikkeen kehityksessä oli muutto omaan, uuteen ja entistä suurempaan huoneistoon silloisen Katariinankadun (nykyisin Linnankatu) ja Uudenportinkadun kulmaukseen, missä pääliike ja pääkonttori vieläkin sijaitsevat. Paremman ja laajemman liikehuoneiston saanti aiheutti melkoisesti myöskin myynnin kasvamista ja liikkeen johto saattoi ryhtyä kiinnittämään entistä enemmän huomiota myöskin tukkumyyntiin.



Tämän jälkeen alkoivat liikkeen matkustajatkin säännöllisin väliajoin käydä maaseudulla ja Karjalan kaupungeissa. Syksyllä v. 1906 liike muutettiin osakeyhtiöksi ja sai nykyisen liikkeenimensä Oy. Starckjohann & C:o Ab.

Meidän vuosisadallamme on liike kehittynyt ja laajentunut jatkuvasti. Pienestä alusta uutteralla ja tarmokkaalla työllä siitä on tehty suurliike, jonka toiminta ulottuu kaikkialle Suomessa. Tällaisessa liikkeessä on tietenkin useita eri osastoja, jotka kykenevät palvelemaan laajoja ja mitä erilaisimpia asiakaspiirejä ja täyttämään heidän toivomuksensa.

MONET TEHTAAT JA KAUPPIAAT

maassamme hyötyvät liikkeen tukkumyyntiosaston suurista varastoista, sillä liikkeen johto kiinnittää erityistä huomiota siihen, että varastot ovat riittävän suuret ja hyvin lajitellut, joten tehtaiden ja kauppiaiden ei tarvitse pitää omia suuria varastoja, koska Oy. Starckjohann & C:o Ab. kykenee nopeasti toimittamaan asiakkailleen kaikkea rauta-alan tavaraa. Tukkumyyntiin sisältyy yleensä n.s. suurta tavaraa, rautaa kaikissa muodoissa: kankirautaa, palkkeja, peltejä, laivanrakennustarpeita y.m. Samoin se tyydyttää tehtaiden ja konepajojen vaatimukset konetarpeiden alalla. Tämä onkin eräs liikkeen menestyksellisimmistä erikoisaloista, jota erityisen huolellisesti on kuluneiden 25 vuoden aikana kehitetty ja joka sen vuoksi onkin saanut suuren ja uskollisen ostaja-piirin koko maassa. Liike harjoittaa myöskin myyntiä suora-naista toimitusta varten suomalaisista, saksalaisista, englantilaisista, ruotsalaisista, belgialaisista ja ranskalaisista tehtaista Suomessa oleville tehtaille ja kauppiaille. Tämä osasto on usein toimittanut m.m. Suomen valtiolle ratakiskoja, rautapalkkeja, kivihiiliä y.m.



JÄLLEENMYYJILLE

harjoittaa toinen erikoisosasto rautatavaroiden, värien, kemiallien, taloustavaroiden, porsliinien, lasien y.m. tukkumyyntiä. Tällä osastolla on useita matkustajia, jotka säännöllisesti liikkuvat koko maassa, pääasiallisesti kuitenkin Savossa ja Karjalassa sekä myös Etelä- ja Lounais-Suomessa. Myöskin tällä osastolla on erikoisen huolellisesti ja asiantunteuksella valittu ja lajiteltu varasto, joka suurimpia maassamme, joten se nopeasti toimittaa suuriakin tilauksia vapauttaen siten tehtaat ja jälleenmyyjät isojen varastojen pitämisestä.

YKSITYISIASIAKKAILLE

taasen tarjoaa vähittäismyyntivarasto kaikkea parasta, mitä rautakauppa-alaan kuuluu, oikeaan hintaan. Eri ammattimiehet löytävät sieltä omat tavaransa. Perheenemännille taasen talousosasto antaa valinnan varaa lukemattomissa eri muodoissa, laaduissa ja hintaluokissa. Kun liike aina koettaa olla ajan tasalla, seurata uutuuksia ja säästäviä saavutuksia alallaan, on myöskin vähittäiskauppaosastolla alati kasvava ostajapiiri, joka tietää voivansa luottamuksella kääntyä liikkeen puoleen olipa kysymys suurista tai aivan pienistäkin ostoksista.

LIIKE SIJAITSEE

edelleen vanhalla paikallaan Linnankadun 9:ssä, jonne vanhojen ja uusien asiakkaiden tie usein suuntautuu. Täällä on pääkonttori, rautatavaramyymälä ja taloustavaramyymälä sekä varastoja. Aivan pääliikkeen vieressä, Linnankadun 7:ssä, on v. 1928 perustettu vesi- ja lämpöjohtotarvikkeiden



erikoisosaston myymälä. Tämäkin osasto on näiden muutamien vuosien kuluessa kasvanut ja kehittynyt huomattavasti. Suuri osa Karjalan, Savon ja Etelä-Suomen rautakauppiaita, vesijohtoliikkeitä ja asentajia on osaston vakinaisena ostajapiirinä.

Lisäksi on Punasenlähteentorin ja Repolankadun kulmauksessa kaksi rauta- ja taloustavarain sivumyymälää. Mutta kaupungin kasvaessa ja vähittäismyynnin vilkastuessa oli v. 1930 vielä perustettava Karjalan- ja Torkkelinkatujen kulmaukseen uudenaikainen taloustavarain myymälä.

PERINTEILLEEN USKOLLISENA

on liikkeen johto, joka on jo suvun kolmannen miespolven käsissä, aina kiinnittänyt erityistä huomiota juuri vähittäiskaupan kehittämiseen ja yksityisen ostajapiirin palveluun, vaikka suurin myynti käykin tukkuosastojen kautta. Vähittäismyynnin erikoishuollinta on kuitenkin aivan luonnollista, sillä toimihan liike alussa useita vuosia etupäässä vähittäismyyjänä, joten sen on alallaan Itä-Suomen vanhimpana liikkeenä hoivattava vähittäisrautakaupan perinteitä.

KÄYKÄÄ STARCKJOHANNILLA

ja tutustukaa sen monipuolisiin ja ensiluokkaisiin tarvikkeisiin! Täsmällinen ja asiallinen palvelu on aina käytettävänä. Jos kaupunki on teille outo, niin silmäilkää seuraavalla sivulla olevaa karttaa. Siitä näette helposti, mistä löydätte liikkeen toimintapaikat.



V I I P U R I 1 9 3 7
KARJALAN KIRJAPAINO OY.